

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .
Administración **Costa, 2**
Talleres
APARTADO CORREOS 140

TELEFONOS:

Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración . . . 2422

Año VI

Zaragoza - Miércoles, 7 de mayo de 1930

Núm. 1.437

El orador, el periodista y la censura

Permítasenos una vez más insistir en esta ilógica manera de "pacificar espíritus" que tiene el actual Gobierno.

Para lograr esa pacificación el Gobierno concede absoluta libertad en la tribuna. Pero la coarta en la Prensa; en la Prensa, que es, precisamente, la que más puede contribuir a la pacificación; y emplea ese régimen de excepción con los periódicos, mediante el sistema, totalmente negativo, de la censura, que si para la pacificación del espíritu individual no sirve, para la del espíritu colectivo sirve mucho menos.

No sabemos por qué el orador ha de tener otras prerrogativas que el periodista. El orador puede decir cuanto se le antoje; el periodista, no. Y hay más: el periodista no puede decir, como informador, ni siquiera lo que el orador ha dicho.

¿Cree el Gobierno que es beneficiosa la libertad en la tribuna? Pues

¿por qué no ha de serlo en la Prensa?

¿Y qué motivos hay para que lo que en una conferencia dejó pasar el delegado de la autoridad, el censor no lo deje pasar en una referencia periodística?

De esta suerte, el periódico no ha dado un solo paso en el camino de libertad que anunció el Gobierno actual al constituirse; por el contrario, anda cada vez más lleno de dificultades, pues rodeado de actos políticos de varios matices ha de recoger en sus columnas todos ellos, y encuentra indefectiblemente la barrera del lápiz rojo del censor, que no permite dar publicidad a frases y conceptos que antes se ha permitido divulgar.

La detención y encarcelamiento de Gandhi



El "leader" del nacionalismo indio, Gandhi, iniciador del movimiento de desobediencia civil contra la tiranía británica, ha sido detenido y encarcelado en Jalapur.

La orden de encarcelamiento del "mahatma" la ha llevado a cabo el virrey, de acuerdo con el Gobierno de Londres.

La excitación crece extraordinariamente en todo el país. Los nacionalistas han declarado motivo de luto nacional la detención de Gandhi.

UN ATROPELLO EN LA CARRETERA DE CASTELLON

Un automóvil alcanza y vuelca a un carro, quedando herido su conductor

En el kilómetro 4 de la carretera de Zaragoza a Castellón de la Plana el carro que conducía Simeón Muñoz Gómez, de 37 años, fué alcanzado y volcado por el automóvil número 1.269 de la matrícula de Zaragoza.

A consecuencia del vuelco cayó a tierra Simeón, produciéndose una contusión en la cabeza y erosiones leves en la mano izquierda.

Fuó curado en la Casa de Socorro.

El carro sufrió desperfectos, atribuyéndose el accidente a una falsa maniobra del conductor del automóvil.

Este número ha sido visado por la previa censura

Una obra de historia aragonesa

Al morir el ilustre catedrático aragonés de Lengua hebrea y Literatura rabínica de la Universidad Central de Madrid, e insigne orientalista don Mariano Gaspar Remiro, dijeron los periódicos que entre su labor inédita dejaba muy adelantada una obra de gran interés histórico, sobre "Las relaciones de la Corona de Aragón con los Estados musulmanes de Occidente".

El trabajo estaba, efectivamente, muy avanzado, ya corregidas las pruebas de un primer fascículo, "El negocio de Ceuta", publicado en el año 1925, el mismo año de su muerte, y copiosísimo material ordenado y en parte dispuesto para ser llevado a la imprenta.

Para evitar que toda esa labor quedase inaprovechada para los avances de nuestra Historia, surgió la iniciativa del señor Cantera, catedrático de la Universidad de Salamanca y discípulo del señor Gaspar Remiro, quien animó a terminar la obra al Rvdo. P. José Vives, quien, en unión de don Pedro Bohigas, y como discípulos ambos del ilustre fallecido, habían colaborado con él en la búsqueda de documentos en el Archivo de la Corona de Aragón.

Convencido el P. Vives, se personó en Madrid, para hacerse cargo de los originales que la señora viuda de Gaspar Remiro entregó generosamente, ayudando con su desprendimiento a que obra de Historia tan interesante no quedase en el olvido.

La "Biblioteca Balmes" de Barcelona, bajo la dirección del P. Vives, es la encargada de llevar a cabo la publicación de los materiales preparados por nuestro paisano, el señor Gaspar Remiro, con lo que se habrá logrado rescatar una meritisima labor para el acervo de nuestra bibliografía histórica.

Los sellos conmemorativos de Cristóbal Colón y su descubrimiento de América

Por la Dirección general de Comunicaciones ha sido autorizada la emisión de una serie de sellos conmemorativos de Cristóbal Colón y su descubrimiento de América.

Estos sellos representarán retratos de Cristóbal Colón, de los principales personajes que tomaron parte en el descubrimiento de América y de algunos episodios de la colonización del nuevo Continente.

Serán expedidos en Sevilla durante la semana de clausura de la Exposición Iberoamericana.

Sus valores serán, respectivamente, de 1, 2, 5, 10, 15, 20, 25, 30, 40 y 50 céntimos, y de 1, 4 y 10 pesetas.

VALORES ARAGONESES

Un médico zaragozano obtiene la primera cátedra de taquigrafía



El doctor don Luis Coderque Amorós acaba de alcanzar uno de los primeros puestos entre los doscientos taquígrafos que aspiran a las cátedras de Taquigrafía de Institutos de Segunda Enseñanza. Las oposiciones, que acababan de celebrarse en Madrid, han sido muy reñidas, y ello acusa más el triunfo de este joven paisano. Es la primera cátedra oficial de Taquigrafía alcanzada por un aragonés, tras sostenidos estudios en las aulas zaragozanas, y constituye para éstas un nuevo motivo de legítimo orgullo.

Después del desbordamiento del Ebro

UNA NOTA DE LA ALCALDIA DE OSERA.

Osera de Ebro, el pueblo tan cruelmente castigado por el desbordamiento del río, sigue realizando gestiones para remediar la crítica situación en que se encuentra. Gestiones que deben tener el resultado apetecido, porque bien merece un eficaz apoyo pueblo tan laborioso y tan maltratado por la fatalidad. Del curso de esas gestiones nos facilita el alcalde de Osera, don José Mainar, una nota oficiosa que reproducimos a continuación:

"Siendo muchas las entidades y particulares que interesan saber en qué estado se hallan las gestiones que se llevan a cabo para conseguir del Estado algún socorro que pueda aminorar en lo posible la triste situación en que, después de las conocidas inundaciones del río Ebro, ha quedado este vecindario, esta Alcaldía hace constar:

1.º Que el expediente instruido solicitando socorros del Estado sigue su tramitación reglamentaria con la rapidez que permiten las leyes.

2.º Que el Gobierno sabe de una manera oficial y concreta la situación angustiosa en que ha quedado este pueblo, por conducto del señor gobernador civil de la provincia, el cual no ha descuidado ni un segundo esta cuestión.

3.º Que la Confederación Sindical del Ebro se halla en la actualidad realizando los estudios necesarios para la implantación de riego en tierra de secano, los cuales se hallan a cargo de los ilustres ingenieros señores Lapazarán y Sagasta, habiendo sido ayer inspeccionados por su jefe, don Manuel Lorenzo Pardo.

4.º Que el señor gobernador civil, la excelentísima Diputación provincial y la Confederación del Ebro no descansan un momento para resolver en lo posible lo que pudiéramos llamar "el caso de Osera", para cuyo efecto los tres periódicos diarios de Zaragoza secundan con el mayor entusiasmo y desinterés esas actividades.

Así están actualmente las cosas, y esta Alcaldía se complace en hacer público lo que antecede, para conocimiento de todos los que la

II Congreso de Sanidad Municipal

PROGRAMA OFICIAL

Día 8, a las once de la mañana, solemne sesión inaugural del Congreso en el Salón de Actos de la Facultad de Medicina, bajo la presidencia del excelentísimo señor gobernador civil, en representación del excelentísimo señor ministro de la Gobernación.

ORDEN DEL DIA

Primero. Memoria del secretario, doctor Fernández Aldama.

Segundo. Discurso del presidente de la Asociación de Inspectores municipales de Sanidad, ilustrísimo señor doctor don Angel Sanmiguel Muncharaz.

Tercero. Discurso del presidente de la Comisión organizadora del Congreso, excelentísimo e ilustrísimo señor doctor don Alejandro Palomar de la Torre.

Cuarto. Discurso del excelentísimo señor alcalde de Zaragoza.

Quinto. Discurso de la presidencia del acto y apertura.

Tarde, a las tres, visitas al Grupo escolar Costa y Castillo de la Aljefía.

A las cinco, sesión científica en el local de la Real Academia de Medicina. Elección de Mesa del Congreso.

A las siete, recepción en el Ayuntamiento y visita al Laboratorio municipal.

Día 9, a las nueve de la mañana,

visitas al Hospital Provincial, Hospicio e Inclusa.

A las once, sesión científica. Tarde, a la una, banquete que el Colegio Médico de Zaragoza ofrece a los congresistas forasteros.

A las cuatro, visitas a los depósitos de agua en construcción y Museos.

A las seis, sesión científica. Noche, a las diez, función en un teatro, dedicada a los señores congresistas (invitación).

Día 10, a las nueve de la mañana, visita al Macelo.

A las diez, sesión científica. Tarde, a las tres, visitas a la Cartuja Aula Dei y Academia General Militar.

A las seis, sesión científica. Noche, a las diez, función de gala en el Teatro Principal (invitación).

Día 11, a las nueve de la mañana, visitas a las catedrales y sus museos, Instituto Provincial de Higiene y Dispensario Antituberculoso.

A las doce, sesión de clausura en el Salón de Actos de la Facultad de Medicina, presidida por el excelentísimo señor director general de Sanidad.

ORDEN DEL DIA

1.º Lectura de las conclusiones.

2.º Discurso de gracias del presidente del Congreso.

3.º Discursos de las autoridades locales.

4.º Discurso del excelentísimo señor director general de Sanidad.

Tarde, corrida de toros (invitación).

Noche, a las nueve, banquete oficial del Congreso (suscripción).

Nota.—Durante los días del Congreso se celebrarán sesiones operativas en la Facultad de Medicina, Hospital y Clínicas particulares.

En el Dispensario Antituberculoso se practicarán lavados de pulmón e inyecciones endobronquiales durante los mismos días, de nueve a once de la mañana.

La secretaría del Congreso se instalará en los locales de la Real Academia de Medicina (bajos de las Facultades de Medicina y Ciencias).

LLEGADA DE CONGRESISTAS

Son ya nuestros huéspedes o llegarán en distintos trenes de hoy: don Angel Sanmiguel, don Pelayo

Las alumnas de la Universidad de Los Angeles alternan las matemáticas con el tango



En los Estados Unidos han irrumpido recientemente varios miembros del "team" argentino de polo, los cuales, vestidos de gauchos, enseñan a bailar el tango a las alumnas de la Universidad de Los Angeles. Según los profesores de dicha Universidad, las alumnas aprenden con mayor rapidez los secretos del baile que los de las matemáticas.

RUTAS DE ESPAÑA

SUIZA SEGOVIANA

Las ásperas y friolentas jornadas que nos proporcionó un abril de sobras destemplado y displicente nos llevaron a penetrar en mayo sin habernos despojado de los atavíos invernales, defensa y precaución de naturalezas entumecidas contra enfriamientos en acecho.

Las mil aguas de abril refranero acudieron puntuales a la cita de las tierras reseca por el dbrago implacable y tenaz, y golosas se hartaron con una humedad capaz de asegurar, transcurrido el plazo indispensable, las copiosas realidades que triunfan y consagran los estuosos días de la recolección.

Duraron las aguas hasta la última tarde del postrero día del abril lluvioso; mas al salir el sol en el primer día de mayo, encontré ya con un cielo despejado y sereno, cúpula de un campo brillante y orondo, pulcro con la limpieza de las caras recién lavadas.

Aceptada la invitación del halago primaveral, tan reservado hasta entonces para hacernos entrar en la idea del tiempo en que vivíamos, en la festividad del trabajo llevónos hacia la Naturaleza el propósito de buscar el concierto de la nieve, aún no licuada, con la pompa nupcial de los árboles en flor.

Dejamos Madrid por la carretera de Francia y fuimos a cruzar el Guadarrama por el puerto de Somosierra, para pasar el día en un rincón de la tierra segoviana, que, en esta ocasión, se nos mostraba abrigado por todos los matices de uno de esos paisajes cuya reproducción colorista emplean las agencias de viajes extranjeras para exaltar las bellezas del país de los lagos y de las nieves perpetuas.

En lo alto del puerto nos detuvimos un instante. Alejada de los oídos la rítmica canturía del motor del auto, el silencio de la Naturaleza serrana nos envolvió como un hábito frailuno, enclaustrándonos en la meditación de lo eterno. Mas no duró mucho el imperio de la quietud sosegante. Pronto los oídos empezaron a percibir un rumor sincrónico, acometedor, y, erguida la atención en busca de las causas de aquel sordo estrépito lejano, pronto los ojos descubrieron el vuelo admirable de dos veloces alcotanes mecánicos que, por la ruta de los aires, nos dejaban rezagados, rumbo al Norte, a los que por la tierra creíamos correr como centellas.

En lo hondo del valle mostrábase las heridas, aún no cicatrizadas, de los cortes hechos en el terreno para abrir paso a los futuros trenes de la línea directa de Madrid a Burgos. De

trecho en trecho abríanse las bocas de algunos túneles, por los que se salvará la divisoria entre las dos Castillas, la Vieja y la Nueva. Y a lo lejos se tendía la meseta, llena de pueblos ennoblecidos por ruinas venerables.

Las aldeas serranas se alzaban junto a la carretera, cruzadas por ella, que les daba una impresión fugaz de los mecanismos ciudadanos. Por los ejidos el ganado pastaba sin poner mucha atención en el movimiento del camino, aquel camino por donde él iría algún día a satisfacer la gula de los transeúntes cuyo muestrario les enviaba la ciudad.

Pronto divisamos en la lejanía la torre de la iglesia de Rianza, término de nuestra excursión de ese día. Y no pasó mucho tiempo hasta echar pie a tierra en su plaza principal, que puede figurar entre los antecedentes de la que en el Pueblo Español de la Exposición de Barcelona ha producido sobre los extranjeros visitantes recientes de España una de las más gratas impresiones con que cargaron su memoria. Allí, en una de las esquinas, sigue en pie la severa mansión castellana, reproducida en el Pueblo Español.

La villa segoviana ofrecíase, en este principio de mayo, destacando su vistoso caserío sobre las montañas fronterizas vestidas de blanco. ¡Qué de extraño que así fuese, si tres días antes había caído sobre el pueblo copiosa nevada!

Pero ya para entonces la nieve del llano había desaparecido; las praderas que rodean a Rianza eran verdes alfombras, brillantes bajo el sol y, desde las alturas de la ermita de la Virgen de Hontanares, el panorama resultaba verdaderamente atrayente y deslumbrador.

Dos horas de auto habían bastado para trasladarnos de la Castilla este-paria de las inmediaciones de la Corte a una Suiza segoviana, que, para serlo, no necesitaba más que raer de la cotra terrena lo que sobre ella construyeran los hombres.

Porque en este país nuestro no se ha llegado todavía a comprender todos los beneficios que podrían obtenerse para la higiene y presentación de los pueblos, del concierto y cooperación de buenas voluntades entre los convecinos de un mismo lugar. Muchas de las cosas que nos apartan de de los pueblos del concierto y cooperable la vida, cabría modificarlas y mejorarlas simplemente con la cooperación de todos los que en ellos viven; cooperación capaz de destruir las dificultades que las municipalidades modestas encuentran para poder atender a todas las necesidades, con

la aportación de un exiguo presupuesto.

La limpieza de los pueblos, que es una cosa de las que más pronto nos denuncian haber cruzado la frontera cuando viajamos por el extranjero, ganaría mucho si todos sus habitantes pusieran en ello el pequeño esfuerzo de una buena voluntad. Y es lástima que no se atienda a estos deberes para con el forastero que viene a visitarnos; pues, por lo demás, España cuenta con elementos naturales más que notables para competir con cualquier otro país en cuanto a estaciones de estío se refiere. La Naturaleza no se ha mostrado parca con nosotros. Somos nosotros los que estamos en la obligación de ser más desprendidos, cumpliendo con mayor diligencia ciertos deberes indispensables.

J. GARCIA MERCADAL

Madrid, mayo 1930.

VIDA BARCELONESA

EL FERROCARRIL BARCELONA-BILBAO POR HUESCA

En la populosa ciudad de Igualada se celebró el domingo último una importante Asamblea de divulgación del proyecto de ferrocarril eléctrico de Barcelona a Bilbao por Barbastro y Huesca.

El acto se efectuó en el Mundial Cine, que, a pesar de su gran amplitud, estuvo totalmente ocupado por representaciones de todas las entidades de Igualada y de los pueblos de la comarca. Presidió el archiduque de Austria, Leopoldo Salvador de Hapsburgo Lorena, que es presidente de la comisión gestora, acompañado del segundo teniente de alcalde de Barcelona, señor Pich Pon, del alcalde de Igualada y de varias otras personalidades.

El autor del proyecto, don Juan Baldomía Alós, dió detalladas explicaciones referentes a sus características y a las excepcionales ventajas que su construcción ha de reportar a la comarca igualadina, facilitando el transporte de sus ricos productos manufactureros y agrícolas al Norte de España.

Añadió que hasta ahora todos los pueblos afectados por el trazado de la línea han ofrecido dar cuantas facilidades sean precisas para que el proyecto se convierta en realidad.

En representación de Igualada, de Barcelona y de varias otras poblaciones enclavadas en la línea hablaron sus representantes respectivos en términos del mayor entusiasmo a favor del proyectado ferrocarril.

El acto resultó importantísimo, por la cantidad y calidad de concurrentes y por los ofrecimientos que en él se hicieron.

PRO DAMNIFICADOS POR EL EBRO

El Centro Aragonés de Barcelona está ultimando los preparativos para la celebración de un grandioso festival en su teatro Goya a beneficio de los damnificados por las inundaciones del Ebro.

Los atractivos que el programa ofrecerá y lo humanitario del fin que con el festival se persigue permiten esperar que proporcione un ingreso respetable.

Tomará parte en esta fiesta la banda municipal, cedida generosamente por el Ayuntamiento, merced a las gestiones del teniente de alcalde aragonés don Manuel Santamaría.

DE POLITICA LOCAL

A la actividad de las pasadas semanas ha seguido una calma y un marasmo casi absoluto, en lo que a política local se refiere.

Únicamente parece dar fe de existencia los elementos de la "Inteligencia Republicana", agrupados en el Círculo de la calle de Puertaferrisa, donde continúan ocupando su tribuna destacadas personalidades de la política y de las letras. Estos elementos organizan para el 8 del mes próximo un gran acto de propaganda, al que llamarán "Día republicano" y que se celebrará en una de las plazas de toros de Barcelona.

Como este acto se quiere que tenga carácter nacional, se proponen sus organizadores preparar trenes especiales que puedan traer numerosos contingentes de republicanos de varias regiones españolas. El mismo día se celebrará también un banquete, al que se espera que asistan algunos millares de comensales.

Vendrán a Barcelona, con motivo de estos actos, los elementos más significados de todos los sectores del republicanismo español.

¿INFUNDIOS?

A falta de noticias sobre hechos concretos, circulan estos días fantásticos rumores sobre acontecimientos muy próximos, en los que nadie cree. Por ello creo prudente hacer caso omiso de cuanto se dice, en espera de que el tiempo se encargue de confirmarlos o desmentirlos, una vez que el plazo que se fija para que se desarrollen es tan breve que, sin gran esfuerzo, se puede esperar a que expire.

ARTURO F. BONO

Impresión financiera local

NOTA DE LA SEMANA

Se acentúa notablemente la disminución de negocio en cada semana. La paralización en el mercado de valores local es grande y cotizan las partidas sin animación alguna. Pasemos a reseñarlas.

En acciones, se cotizan las del Banco de Aragón a 200 por 100, repitiéndose este cambio. "La Montañanesa", que hacía algún tiempo que no se hacían, las tratan a 170 por 100, y, por último, las Utrillas, perdiendo de su cambio anterior unos cuantos enteros, se hacen a 73 por 100.

En obligaciones, la única serie del Ayuramiento que se cotiza es la de 1911, que se hace a 70 por 100. Tranvías de Zaragoza, 6 por 100, a 102 por 100, y, por último, "La Industrial Química", a 101 por 100.

Martorell, presidente y secretario, respectivamente, de la Asociación de Inspectores Municipales de Sanidad; don Santiago Torres Alonso, ponente del primer tema del Congreso, y algunos otros, de Madrid; don Francisco Ayuso, don José Caballero y don José Bacterrechea, de Murcia; don Tomás Pérez Bru, de Albacete; don Francisco Bonmati Verdú y el ponente del tema tercero; don Pedro Ibáñez Torres, de Alicante; don Francisco Girona y varios más, de Valencia; don Ramón Penichet y el señor Forcada, de Castellón; don Juan Benavent, de Baleares; don José Mestre Puig y don Alfredo Canal, con otros más, de Barcelona; don Ramón de Pradas, de Flix; don José Quemadas, de Valladolid; don José Aguila Collantes, de Málaga; don Jacinto Madroñero y don Benito Moreno Blasco y don Santos Martínez, de Logroño; don José Arribas y don Esteban Arjona, de Huesca; don Francisco Alemany, ponente del tema quinto, de Teruel; don José Colmeiro y don Alejo Diz, de Pontevedra; don Sabel Aranzadi y el ponente del tema sexto, don Guillermo Gorostiza, de Guipúzcoa; el señor Lecumberri, de Vizcaya; don Mariano González Soriano, de Córdoba; don Casio Clemente y don Emilio Moraleda, de Ciudad Real; don Luis María Bris, de Cuenca; don Emilio Osorio Bolaños, de Badajoz; don José María Collantes, de Asturias, y muchos más.

Bastantes de ellos vienen acompañados de sus señoras respectivas y algunos de sus hijos.

NOTICIAS DE INTERES

La Comisión organizadora no se da punto de reposo, a fin de que todas las contingencias estén previstas, todas las peticiones atendidas y todos los detalles ultimados.

En la secretaría del Congreso se facilitarán, de nueve a una y de cuatro a ocho, cuantos detalles, informes o datos concretos interesen a los señores congresistas. En ese mismo lugar se entregarán las insignias, el programa general con el Reglamento del Congreso y unas útiles instrucciones referentes a Zaragoza y sus monumentos, libros de ponencias, localidades para las funciones organizadas, tarjetas para los banquetes, etcétera, etcétera.

El banquete del Colegio de Médicos es de invitación para los congresistas de las demás provincias; el precio de la tarjeta para los de Zaragoza es de 20 pesetas; tendrá lugar en el comedor del Centro Mercantil, en la fecha citada en el programa oficial.

El banquete del Congreso, organizado en el Gran Hotel, será el 11, por la noche, con asistencia del director general de Sanidad. Aunque el precio del cubierto es bastante superior, se ha fijado en 20 pesetas el precio de las tarjetas para asistir a este acto.

En la secretaría del Congreso se ha instalado un teléfono propio, por el que pueden celebrarse conferencias telefónicas interurbanas con toda España. Su número es el 3.023.

Las autoridades locales, ayer visitadas por la Comisión organizadora, prometieron su asistencia a la sesión de apertura y a algunos otros actos. El gobernador civil ha recibido del ministro de la Gobernación el encargo de representarle especialmente en los actos del Congreso.

La clase médica zaragozana, sin excepción, ha sido invitada a los actos solemnes del certamen que mañana comenzará, esperándose lógicamente la adhesión personal como exteriorización justa de compañerismo y apoyo a los médicos rurales.

Siguen llegando enmiendas a las ponencias y las que de éstas faltaban, todas ellas con interesantes conclusiones y prácticas soluciones a los problemas en ellas planteados.

Como es fácil presumir, el éxito del II Congreso de Sanidad Municipal está descontado y asegurado de antemano; las comisiones científica, de organización local y económica, están satisfechas de sus esfuerzos que, seguramente, serán apreciados y agradecidos por los congresistas en sus justos merecimientos.

M. FERNANDEZ ALDAMA

"LAS PALMERAS"

El restaurant de moda. Esmeradísimo servicio de café, chocolates y aperitivos.

Este poderoso reconstituyente cierra la entrada en nuestro hogar a las peligrosas enfermedades:

Anemia, Raquitismo, Neurastenia, Inapetencia.



No se vende a granel

Aumenta la vitalidad y la resistencia orgánica; abre el apetito, nutre al debilitado, fortalece en la convalecencia y da carnes a los enflaquecidos.

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedir JARABE SALUD para evitar imitaciones.

Las enfermedades del Estómago e Intestinos

dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

ELIXIR ESTOMACAL JARABE DE CARLOS (STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.

Vente en Principales farmacias del mundo.

PUBLICACIONES

Un folleto de la Exposición Regional de Avicultura

La Asociación Avícola Aragonesa nos ha remitido un interesante folleto que recoge todos los aspectos de la Exposición Regional de Avicultura celebrada en Zaragoza en los días 15 a 31 de mayo de 1927.

En el folleto, primorosamente editado, y que ilustran numerosas fotografías, están recopiladas las conferencias que tuvieron lugar con dicho motivo en el recinto de la Exposición.

Entre los originales que contiene la referida publicación hay un extracto de los Estatutos de la Asociación Avícola, una detallada estadística de cuantos ejemplares concurren al Certamen.

Por tan interesante folleto, bien merece una sincera felicitación la A. V. A.

EL TIEMPO QUE HACE

¿Dónde está la primavera?

Padecimos ayer un día, especialmente la tarde, de aspecto invernal, con hechos de lo mismo.

Viento fresco, casi frío, por la mañana, agua por la tarde y agua también, con aire excesivamente enfriado, por la noche.

El termómetro bajó unos grados, salieron de nuevo los abrigos "gordos", muchos de ellos ya "archivados", y el paraguas y el impermeable estuvieron en funciones muy activas todo el día.

Llevamos ya, oficialmente, más de media primavera pasada y si descontamos dos o tres o cuatro días aislados, todavía no la conocemos. ¿Dónde está la primavera?

Estamos muy acostumbrados a que esa "señora" nos tenga, por estas latitudes, completamente abandonados, pero lo de este año va poniéndose ya demasiado serio.

No es malo para el campo el tiempo que hace; pero va resultando perjudicial para las personas que, soportando estos excesos impropios de la estación y los cambios bruscos que ellos originan, se resienten los cuerpos y siguen expuestos a un contrario tiempo, con mayor facilidad aún que dentro de los rigores invernales, porque entonces todo el mundo sabe a qué atenerse.

Como en febrero y como en marzo (y estamos a siete de mayo), hay que tener la percha bien repleta: el abrigo de invierno, el de verano, el impermeable, el paraguas, el bastón, el sombrero y la gorra... y si apuran ustedes un poco, hasta la bufanda; y todo ello en visperas de aparecer ya el flamante y veraniego sombrero de paja.

A esto no hay derecho. Definitivamente la primavera se ha perdido y si tardamos un poco a "encontrarla", ya ni nos hará falta; el verano habrá hecho su presentación con los rigores a que nos tiene acostumbrados. Merecerá una buena gratificación el que sepa dónde se encuentra esa "señora perdida" y nos la traiga, que ya va siendo hora.

Nosotros confiamos en que el domingo la volveremos a ver, porque hay toros y los da Pagés.

Y algo es algo. Nos permitimos recordar a nuestros colaboradores espontáneos la imposibilidad de acceder a sus constantes solicitudes.

INFORMACION DEPORTIVA

La Federación Aragonesa de Atletismo ha sido designada para organizar el próximo "cross" nacional

FUTBOL

LOS EQUIPOS MODESTOS

Los chicos del Victoria ganaron al reserva del Racing San Pablo, por uno a cero, con el siguiente equipo: Biel; Lerín, Soler; Charri, Iturriaga, Echevarría; Moreno, López, Sancho, Arsenio y Charri.

—El infantil del Deportivo Santa Cruz venció al del Athlétic San Lorenzo, por tres a uno.

El equipo vencedor lo constituyeron: Feringan; Navarro, Clemens; Itarte, Pérez, Mariano; Julián, Sierra, Pavín, Cinzana y Alejandro.

—Los "reservistas" del Cardé-Escoriaza triunfaron del San Miguel, por seis a uno, alineándose aquéllos así: López; Ezpeleta, Rubio; Gresa, Lapuente, Peiro, Liñán, González, Peiro Fatás y García.

EN SAN MATEO DE GALLEGO

El domingo se celebraron en San Mateo de Gállego dos interesantes partidos, contra el primero y reserva del C. D. Rossi.

Primero actuaron los reservistas de los visitantes contra el infantil del San Mateo, desarrollando un bonito juego y quedando empatados a cero.

Seguidamente saltó al campo el primero del Rossi, donde actuaban los delanteros y algunos más del Athlétic del Castillo, presentándose al momento el C. D. San Mateo, donde solamente jugaban muchachos en esta pequeña localidad.

El juego que desarrollaron ambos fué magnífico, marcando a los pocos momentos el Rossi estupendamente y no tardando mucho en lograr los mismos otro "goal", éste en la siguiente forma: los del Rossi avanzan, y hay unas manos de su interior izquierda clarísimas, quedándose parados los jugadores locales en espera de que piten, cuyo momento aprovecha dicho jugador para adelantarse y chutar tranquilamente.

De aquí hasta el final del primer tiempo presionan los locales, logrando Castillo I, de cabeza, un enorme tanto, y desperdiciando cuatro más que estaban "hechos".

El segundo tiempo es de absoluto dominio local, pero los palos y la mala dirección en el tiro impiden que el resultado se altere.

Los del San Mateo alineáronse de esta manera: Farlete; Gascón, Enrique; Salinas, Moreno, Pellejero; Escuer, Bordonaba, Castillo I, Castillo II y Bolea.—C.

ATLETISMO

DE LA PASADA ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA

En la Asamblea general extraordinaria de la Real Confederación Española de Atletismo, verificada recientemente en Barcelona, acordóse, entre otras cosas menos importantes, dar de baja a la Federación de Vizcaya, a la de Guipúzcoa, a la de Cantabria y Asturias, accediendo a los deseos que unas y otras expresaron en el célebre documento que presentaron en Vigo, y concederles un plazo improrrogable de diez días para solicitar el ingreso, dejando las cosas como si nada hubiera pasado; que Cataluña organice los campeonatos nacionales de atletismo, y que Aragón se encargue del próximo campeonato español de "cross-country".

A la Asamblea asistieron los siguientes delegados: Castilla: don Gonzalo Leyra, vicepresidente.



El rey Jorge saludando a los jugadores del Huddersfield antes del "match" con el "Arsenal", en el que triunfó éste, entrando en posesión de la famosa Copa Inglesa.

(Foto. Contreras y Vilaseca).

Murcia: doctor don Miguel Angel Cremades, presidente, y don José Suñol, por delegación.

Aragón: don Francisco Alonso, vicesecretario.

Valencia: don Vicente García, por delegación.

Galicia: don Luis Meléndez, por delegación.

Cataluña: don Juan Coll, presidente, y don Vicente Vea, miembro del Consejo.

Andalucía: don Miguel A. Cremades, por delegación.

NAUTICA

LA RECONSTRUCCION DEL CENTRO "HELIOS" Y SUS PROYECTOS PARA ESTA TEMPORADA

Está quedando ultimada la reconstrucción total del Centro Naturista "Helios". Gracias al esfuerzo de los socios y al entusiasmo de los simpatizantes con esta entidad, que tanto ha laborado por la cultura física y demostrado su amor al río Ebro, las obras de reconstrucción del Club, destruido por las últimas avenidas, está casi terminada.

El pabellón del vestuario se ha ampliado seis metros y el departamento de duchas ha quedado independiente. El "chalet" social y todos los pabellones se han pintado con vistosos colores, que dan una nota simpática a la arboleda en que estos edificios están enclavados.

A partir del próximo mes quedará inaugurado el servicio de barcas del Centro, gratuito para los socios, pero sujetándose a las normas establecidas para su empleo.

La Comisión deportiva del Centro tiene en proyecto, para la temporada presente, organizar el Campeonato Social de Natación, Campeonato Regional de Piraguas y de remo, así como seleccionar un equipo que acuda representando al Club al Campeonato de España de piraguas, que se celebrará este año en San Sebastián en el río Urumea.

En el plan de excursiones, tiene en proyecto la sección piragüista una a Tudela, a Caspe y a los pantanos de la Peña y Mezalocha, además de las excursiones ordinarias que se lleben a cabo semanalmente.

Piensa también este Centro, si sus disponibilidades lo permiten, construir un pabellón exclusivamente para albergar las embarcaciones particulares de los socios, incrementando su adquisición y fomentando el deporte náutico, ya que el ideal social es que cada socio posea su pequeña embarcación para sus prácticas deportivas.

En los diversos aspectos atléticos, el Centro "Helios" adquirirá material para cultivar el lanzamiento de disco y peso, y construirá foso para saltos.

El frontón será convenientemente arreglado de piso, para dejarlo de la manera más conveniente.

Todo esto hace suponer que esta temporada el Centro "Helios" seguirá a la altura de su fama, conceptuado como el más importante en su género de los establecidos en España.

CICLISMO

LA CARRERA LORIENTE PARA NEOFITOS

Sigue engrosando la lista de inscripción para esta carrera que la Sección Ciclista del Iberia y el industrial señor Lorient preparan para el día 18, habiéndose recibido ya los reglamentos aprobados de la Unión Velocipédica Española.

El recorrido que tendrá la misma es el siguiente: Zaragoza (salida neutralizada desde el Arrabal, frente al campo de deportes del Patria Aragón, hasta el puente colgante del Gállego), Montañana, Peñafar, San Mateo de Gállego, Zuera, Villanueva y Zaragoza, donde estará situada la meta en el mismo punto de donde se salió.

El estado de la carretera es excelente y de una suavidad grande toda ella, a través de los 52 kilómetros que consta la carrera, lo que, unido a la magnífica lista de premios, hace perfectamente explicable el entusiasmo que reina entre los neófitos, que hace crecer de día en día la lista de inscripción, que ya alcanza una bonita cifra.

Oportunamente será publicada la lista de premios.

Patatas para simiente

Clase especial. Pídanse precios indicando cantidad

Gimenez y Cia., S. en C.-D. Jaime, 52-54
Sociales: Manifestacion, 14, Pignatelli, 1, y Azoque, 24-26-28-30

UNA AGRESION

Uno resulta herido por un golpe de paraguas

En el Hospital provincial fué curado por el doctor Ferrer Juan Fernández, de 26 años, con domicilio en Inglaterra, 57.

Presentaba una herida contusa en la región parietal derecha y erosiones en el cuello y frente.

Según manifestó, había sido agredido por Santiago Martín Lacueva con un paraguas.

LALUENGA Y PARAISO

FUNERALES. — Con asistencia del Ayuntamiento y del pueblo en masa, se celebraron el día 5 de los corrientes, a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial, solemnes funerales por el eterno descanso del alma de don Basilio Paraiso Lasús.

Terminada la ceremonia religiosa, desfilaron los vecinos ante el señor alcalde, enviando su más sentido pésame a los hijos del finado.—MODESTO MOLINER.

La Almunia de Doña Godina

Señor Director de LA VOZ DE ARAGON.

Muy señor mío y de mi consideración más distinguida: Amparándome en su caballería y amor a la Justicia que constantemente refleja el diario de su digna dirección y hacia el que siento la más viva simpatía, como lo demuestra el hecho de honrarme en figurar entre sus suscriptores, me tomo la libertad de dirigirla estas líneas de aclaración a la tendenciosa crónica publicada en el día de hoy por el corresponsal en ésta, no dudando dispondrá su publicación para que cada cual quede en el lugar que le corresponda.

Noble es la misión del informador cuando rinde culto a la verdad y no mueve su pluma a impulsos de bajas pasiones, y por ello todo el respeto que merece en el primer caso se trueca en sentimiento de franca repulsa cuando obra inspirado por egoísmos y oculta, bajo la capa del imparcial cronista, la defensa de sus particulares intereses.

Creo, pues, de necesidad hacer público que el aludido corresponsal en ésta, señor Buil, venía disfrutando un "momio" que le concedió el anterior Ayuntamiento, consistente en una segunda plaza, innecesaria, de inspector de mercados, con la asignación de 400 pesetas, la que, al formarse los nuevos presupuestos, ha sido suprimida por la actual Corporación municipal que me honro en presidir, lo que ha determinado en dicho señor un estado de franca hostilidad hacia la autoridad municipal, y ahí tiene usted la clave de la desdichada crónica que nos ocupa.

Tiene razón el informador al aludir a mis buenos deseos en materia sanitaria, que han de llegar no sólo a lo material, si que también a lo moral, pues cierto caso insólito y vergonzoso que se da en esta villa, produciendo general escándalo y que no debe ignorar el tan repetido corresponsal, será, incluso, sometido a la actuación de los Tribunales de Justicia, por si fuera constitutivo del delito de escándalo público.

Con este motivo, y a la vez que le significa su gratitud, aprovecha la ocasión para ofrecerse de usted afectísimo s. s., q. e. s. m.—El alcalde, Antonio Monreal.

Teatro-Gine Parisiana Empresa "SAGE" Telefono 12-43

HOY

A las seis y media y diez y media, Grandioso éxito de

Pare usted la burra... y La real gana

Dos horas y media de risa continua

Mañana, GRANDES FUNCIONES POPULARES
Ultimas representaciones de «EL SOFA, LA RADIO, EL PEQUE Y LA HIJA DE PALOMEQUE»

Pronto, la esperada película de ambiente ruso

EL BATELERO DEL VOLGA

Conmover film de una técnica admirable, realizado por un conjunto de artistas americanos y rusos, entre los que se destacan

William Boyd, Teodoro Kosloff, Victor Varconi, Elionor Fair, etc., etc.

Cinema Alhambra

LA VIDA JUDICIAL

EL USO DE LAS CALLES

Viejas querellas de esas —seguidas al abogado recurrente— que sin fundamento serio ponen a veces a los pueblos en trance de apartamiento espiritual, hicieron que Alagón tratara de impedir que los carros de Cabañas atravesaran las calles de esa villa.

Según parece, desde tiempo inmemorial se hacía el tráfico por el camino que une al pueblo de Cabañas de Ebro con la carretera general de Logroño a Zaragoza, y que, atravesando la villa de Alagón por su calle Mayor, es, al propio tiempo, la línea divisoria de distritos.

Pero el afán muy justificado de Alagón de hermosearse y presentarse aseado, hizo que su Ayuntamiento pensara en pavimentar esa calle Mayor; y se hicieron gestiones cerca del otro Ayuntamiento para que contribuyese a la mejora.

Quizás este Cabildo, por no contar con medios económicos, o porque entendiera que no le incumbía prestar la ayuda que se le pedía, no lo hizo, y el Ayuntamiento de Alagón se dispuso a prohibir el tránsito por dicha calle de los carros provenientes de Cabañas.

Los perjudicados por tal medida se alzaron a la autoridad gubernativa, y parece que en un principio se les dió la razón; pero oído el Ayuntamiento de Alagón se confirmó su acuerdo, si bien señalando la necesidad de que el camino que en sustitución de aquella calle se marcaba para el tránsito reuniera condiciones de firmeza y seguridad.

Y se desvió el tráfico hacia otra calle paralela y los habitantes del pueblo de Cabañas se conformaron con tal desvío y no discutieron la medida, a pesar de que, según decían, se apartaba de la práctica seguida de inmemorial.

Pero no paró aquí la cosa, pues que los agentes de la autoridad local, cumpliendo órdenes de la misma, denunciaron a cuantos carros pasaban por las calles de Alagón, y esto originó la imposición de multas, cuyos acuerdos, apelados al Juzgado de instrucción de La Almunia, fueron revocados.

Y entonces pensó Alagón en reformar sus ordenanzas municipales, pues parece que éstas ofrecían el mayor reparo para el logro de sus propósitos. Y así lo hizo, en sesión del 22 de junio de 1928, prohibiendo el paso y circulación de carros de tránsito, cargados con toda clase de productos o materiales, por las calles del interior, cualquiera que fuese el peso y número de caballerías que los condujeran.

Y para el tránsito de tales vehículos marcó un itinerario por las afueras de la población, que, al decir de los que han de utilizarlo, proporciona rodeos y molestias sin cuento, además de que no reúne condiciones para la circulación.

Contra el acuerdo modificativo de las ordenanzas en la forma dicha versó el recurso contencioso administrativo cuya vista se celebró ayer, y en la que llevó la voz de los recurrentes—varios vecinos del pueblo de Cabañas—el abogado señor Sancho Seral, que pidió la revocación de ese acuerdo, a lo que se opuso, en nombre de la Administración, el abogado del Estado señor Serrano Suñer.

Ambos letrados debatieron algún tanto extensamente sobre la infracción de preceptos de orden civil y administrativo y la justeza de su interpretación y aplicación, según el punto de vista de cada cual.

Nosotros, fieles relatores de lo que oímos, ni entramos ni salimos en la apreciación de los hechos que se expusieron en la vista.

Pero sí que nos duele que pueblos tan próximos se miren con recelos, porque ansiamos la hermandad y el contacto de sus habitantes.

Claro está que los derechos no deben cederse generosamente, cuando ello implica también defensa de intereses. Pero, ¡es tan difícil que el vencido se resigne!... Y más cuando se trata de colectividades.

LA ALINEACION DE LA CALLE DE DON JAIME

Va ya para unos meses que el Tribunal de lo Contencioso entendió en un recurso interpuesto contra un acuerdo del Ayuntamiento de esta capital, que modificaba la alineación de la calle de Don Jaime, privando al propietario de la casa número 17 del beneficio que supone avanzar hacia la calzada en la forma autori-

zada por el plan de alineación del año 1858.

El Tribunal dictó una resolución para mejor proveer; y, aportado al recurso el particular interesado, ha dictado sentencia por la que, de conformidad con lo solicitado por el abogado señor Laguna Azorín, se revoca el acuerdo recurrido y se le reconocen al recurrente sus derechos de avanzar a la línea.

Porque el Ayuntamiento, al dictar tal acuerdo, no observó los preceptos legales que se citan, infringiéndolos y vulnerando de esta forma un derecho de carácter administrativo establecido en favor del recurrente.

Y sentando, desde luego, que los Ayuntamientos pueden acordar la variación de una alineación modificativa de la antigua—en el caso de autos el Ayuntamiento dispuso otra—sin las garantías establecidas reglamentariamente.

ENE

TRIBUNAL INDUSTRIAL

Juzgado de instrucción de San Pablo.

Juicio. — Día 7 de mayo, a las diez. Reclamación de pesetas. Doña Cándida Lacruz Broto, contra don Martín Gómez Martínez y don Manuel Franco, siendo vocales patronos don Pablo Cortés Aunaque y don Luis Campo Núñez, y obreros don Nazario Rodríguez Santos y don Juan Aramburo Mestral.

NOTICIAS

Con motivo de la romería y fiestas de San Isidro, en Madrid, la Compañía de los ferrocarriles de Madrid, Zaragoza y Alicante establece billetes de ida y vuelta valederos, para la ida, desde el 10 al 14 del actual, pudiendo utilizarse para regresar desde el 15 al 31 del mismo mes.

El viaje puede hacerse por los trenes correos y mixtos, y los precios de los billetes desde Zaragoza a Madrid y regreso son los siguientes:

Primera clase, 64'55 pesetas; segunda, 48'05; tercera, 27'80.

También se expenderá esta clase de billetes en las estaciones de Casetas, Epila, Riela, Morata, Morés, Paracuellos, Calatayud, Terrer, Ateca, Bubiaca, Alhama, Cetina y Ariza, que comprenden esta provincia.

OCULISTA Dr. G. PEREZ ALBERT
Alfonso, 28.—Tel. 2623

De las clínicas oftalmológicas de Madrid y París.
De once a una y de tres a cinco

TENER SALUD SIGNIFICA
haber tomado MALTA "NATURA" paquete color amarillo. Venta en comestibles y farmacias. Depósito: Seral, Cerdán, 30.

A. Grasa Sancho
ENFERMEDADES DE LA PIEL
COSTA, 3. PRAL.

TELEFONEMAS DETENIDOS. — En esta Central telefónica se hallan detenidos, por las causas que se indican, estos telefonemas:

Alonso.—Desengaño, 14; desconocido.
Ruiz.—Lafita, 12; idem.
Francisco Velasco.—Alfonso I, 40, segundo; idem.
Agueda Romano.—Mayor, 22 y 24; idem.
Leonardo Gracia.—Boggiero, 91, tercero; idem.
Tricas.—Miguel Servet, 2; ausente de Zaragoza.
Cipriano Casaña.—Hotel Inglaterra, idem, idem.
Juan Fernández.—Portillo; desconocido.

Vicente Ansola.—Hotel Inglés; desconocido.
Ascensión García.—Boggiero, 8, segundo; idem.
Alonso.—Sin señas; idem.
Navarro.—Teatro Circo; idem.
María Lacam.—San Blas, 38, segundo, izquierda; idem.
Casiano Rived.—Misericordia, 11, tercero; ausente de Zaragoza.
Alfonso Urtañari.—Manifestación, 75; ausente domicilio.
España Musical.—Tel. 1.365; desconocido.
Rafael Uleclias.—Depósito máquinas Norte; idem.
José Marquina.—Camino San José, 1; idem.

DEL GOBIERNO CIVIL

LA CONFERENCIA DE MARCELINO DOMINGO

Don Santiago Pi Suñer, catedrático de la Facultad de Medicina y presidente del Comité del partido radical-socialista, y don Mariano Joven, vocal del mismo, visitaron ayer al gobernador civil para recabar autorización de la conferencia que hoy dará Marcelino Domingo.

SECRETARIOS MUNICIPALES

Al alcalde de Illueca se le indica que anuncie la provisión del cargo de secretario municipal, entre funcionarios municipales, con carácter interino.

—Al director general de Administración Local se le remiten documentos relacionados con las vacantes de secretarios municipales de Illueca y Luceni.

—Al director general de Administración Local se le comunica que don Camilo Gil no se ha posesionado del cargo de secretario municipal del Ayuntamiento de Torralbilla.

CONCEJALES Y AYUNTAMIENTOS

Al alcalde de Torres de Berrellén se le oficia acerca de la sustitución del concejal don Tomás Robles.

—Al alcalde de Pina de Ebro se le resuelve consulta sobre provisión de una vacante de concejal.

—Al alcalde de Arándiga se le oficia que expida la certificación solicitada por don Leoncio Liarte.

VISITAS

Cumplimentaron ayer al gobernador civil el alcalde de El Burgo de Ebro, don Felipe Pérez, don Manuel Fernández Aldama y señor Tobajas, del Congreso de Sanidad Municipal.

NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

José María Millán Morera de la Valls, Dolores Gómez Martínez, Francisca Binaburo García, Agustín Grasa López, Mariano Sancho Andrés, Agustín Jarabo Sanz.

DEFUNCIONES

Miguela Monreal, 86 años, Democracia, 110; Esperanza Tejero, 22 años, Fabiani, 47; Carmen Albej, 76 años, Independencia, 27; Francisco Dufol, 18 años, Hospital civil; Agustín Estrada, 26 años, Facultad de Medicina; Enrique López, 5 años, San Blas, 85.

— AMBOS MUNDOS —

Mañana, 8, REGALO de 50 tendidos de sombra, del 1 y del 2 según costumbre
De doce del día a doce de la noche, por cada consumición un número
El sábado, entrega de localidades

SALON DORÉ

La Casa UFA, de Berlín, presentará hoy, en el DORÉ

Un punto oscuro

Lilíán Harvey
Willy Fritchs
Harry Halm

El viernes, reaparición de la ideal Lilí Damita

TEATRO CIRCO

Gran éxito de la magnífica película sonora
BROADWAY SCANDALS 1930

Triunfo de Sally O'Neil, Carmel Myers y Jack Egan
(la voz de oro del Broadway)

Un amor dulce, apasionado, sentimental, entre la algarabía charlestonesa del alegre barrio neoyorquino.
Sesiones a las siete de la tarde y diez y media de la noche.

TEATROS Y CINES

PRINCIPAL

DEBUT DE LA COMPAÑIA

El conjunto de excelentes artistas que acaudillan la arrogante y bellísima actriz Hortensia Gelabert y Juan Bonafé, que con tantas simpatías cuenta, debutó ayer noche en el teatro Principal, por segunda vez en esta temporada, con la celebrada comedia de Pedro Muñoz Seca y su colaborador y homónimo Pérez Fernández, titulada "Los chatos".

Y nuevamente los excelentes artistas recibieron francas pruebas de adhesión de nuestro público, en forma de muchísimos aplausos, como pago a su cuidada labor. Por orden de méritos merecen ser citados así: Juan Bonafé, Consuelo Esplugas, Carmen Sanz, Hortensia Gelabert, Luisa Puchol, Coral Díaz, José Bruguera, Mariano Ozores, José Orjas, Jenaro Guillot...

Las saetas del último acto las cantó, con magnífico estilo, Esteban Garrido, "Niño de Huelva".

S.

Esta tarde se celebra la primera matiné de abono con la Compañía Gelabert-Bonafé, poniéndose en escena la comedia de Muñoz Seca "Los chatos".

Por la noche se estrena la comedia en cuatro actos de Wolf y Duvernois, adaptación de Cadenas y Gutiérrez Roig, "Después del amor". Se trata de una interesantísima comedia francesa que en París alcanzó más de mil representaciones.

En breve se estrenará la comedia cómica "La fuga de Bach", de Fernández del Villar, el celebrado autor de "La educación de los padres".

CIRCO

"BROADWAY SCANDALS 1930"—LA VOZ DE ORO DEL BROADWAY

En las sesiones de ayer confirmóse el éxito alcanzado en la noche del estreno por la interesante y bellísima película sonora "Broadway Scandals 1930". Ofrece cuadros artísticos, de "revue" moderna, de gran riqueza y vistosidad, y en la interpretación de esta cinta destacan Sally O'Neill, Carmel Myers y Jack Egan (la voz de oro del Broadway).

TEATRO - CINE PARISIANA

Sigue en cartel el soberbio programa que con tan gran éxito se representa en este teatro, ya que el éxito alcanzado el día del estreno por la obra "Pare usted la burra" y la re-

posición de "La real gana" va en aumento a cada representación.

Hoy, a las seis y media y diez y media, representación de estas comedias, modelos de obras cómicas.

Mañana, a petición de numeroso público, repetición de las funciones populares de la anterior semana, poniéndose en escena el formidable juguete cómico "El sofá, la radio, el peque y la hija de Palomeque".

CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL. — Compañía Gelabert-Bonafé.

Tarde, a las seis y media, "Los chatos".

Noche, a las diez y media, "Después del amor" (estreno).

TEATRO CIRCO. — Temporada cinematográfica.

"Broadway Scandals 1930".

Sesiones a las siete y a las diez y media.

TEATRO - CINE PARISIANA. —

Compañía cómica de Loreto-Chicote.

Tarde, a las seis y media: "Pare usted la burra..." y "La real gana".

Noche, a las diez y media: "Pare usted la burra..." y "La real gana".

CINEMA ALHAMBRA. — "La dama misteriosa, por Greta Garbo, y Conrad Nagel, y "La tragedia de una cabra", por Stan Laurel.

CINEMA ARAGON. — Hoy, "La dama misteriosa".

COTIZACION DEL DIA

Banco Zaragozano

Cese, 47 y 49 y D. Jaime I, n.º 1

DIA 6 DE MAYO DE 1930

VALORES	Cambios
Interior 4 %	73'35
Exterior 4 %	83'75
Amortizable 4 % 1908	
Idem 3 % 1928 (libre de impuestos)	71'34
Idem 4 % 1928 (id.)	87'75
Idem 4 ½ % 1928 (id.)	92'00
Idem 5 % 1917	90'00
Idem 5 % 1920	94'00
Idem 5 % 1926 (sin impuesto)	
Idem 5 % E. 1927	88'00
Idem 5 % E. 1927 (sin impuesto)	101'85
Empréstito Argentino 6 %	102'35
Deuda ferroviaria del Estado 5 %	100'70
Banco de España	585'00
Sociedad General Azucarera (ordinarias)	
Ferrocarriles N. España	571'50
Ferrocarriles M. Z. A.	532'00
Cédulas Hipotecarias 4 %	93'50
Idem 5 %	98'40
Idem 6 %	110'25
Telefónica Nacional de España 7 %	107'85
Monopolio de Petróleos, S. A.	129'50

VALORES LOCALES

ACCIONES

Eléctricas Reunidas	161'50
Salto del Huerva y Jalón... ..	98'00
Minas y F. C. Utrillas	73'00
Azucarera del Ebro	1280'00
Agrícola Industrial Navarra (preferentes)	99'00
Idem (ordinarias)	130'00
Tranvías de Zaragoza	200'00
Cementos "Zaragoza"	101'00
C. Industrias Agrícolas	315'00
Banco Zaragozano, liberadas Id. 75 % desembolsado	545'00
F. C. Sádaba-Gallur	82'00
Material móvil (preferentes)	100'00
Idem (ordinarias)	100'00
Agrícola del Pilar	175'00
La Montañanesa	170'00
Unión Española de Explosivos	1126'00

OBLIGACIONES

Eléctricas Reunidas 5 %	93'50
Tranvías de Zaragoza 5 %	102'00
Confederación del Ebro 6 %	101'00
Industrial Química 6 %	101'00
F. C. Sádaba-Gallur 4 ½ %	92'50
Ayuntamiento de Zaragoza 6 % 1924	98'50
Centro Mercantil, Industrial y Agrícola 5 %	90'50
Material móvil 6 %	103'00

MONEDA EXTRANJERA

Cheque sobre París	32'10
Id. Londres	39'70
Id. Berlín (oro)	
Id. New York	8'18
Id. Suiza	
Id. Bélgica	

INFORMACIONES DE MADRID

UNA CARTA DE QUIÑONES DE LEON

Desmiente lo manifestado por Sánchez Guerra en su libro acerca del levantamiento de Valencia

Y PIDE QUE SE DECLARE LA VERDAD

MADRID. — En el ministerio de Estado se ha facilitado una nota dando cuenta de que el señor Quiñones de León había enviado una carta en la que se refiere al libro de Rafael Sánchez Guerra sobre el movimiento revolucionario de Valencia, en el que se lee que Quiñones de León telegrafió al general Primo de Rivera informándole de que podría hacer lo que quisiera con el señor Sánchez Guerra, porque él respondía de que el Gobierno francés no formularía protesta alguna y de que la Prensa francesa no haría campaña contra España.

Quiñones de León ruega que se haga constar la inexactitud de esta versión.

EL DIA EN PALACIO

El despacho de los ministros con el rey

EL PRESIDENTE DA CUENTA DE QUE HA CARECIDO DE IMPORTANCIA

MADRID. — El monarca despachó con los ministros de Hacienda y Gobernación. También acudió el presidente al despacho del rey.

El señor Argüelles dijo a los periodistas que había puesto a la firma del rey algunos expedientes de personal.

El general Marzo se refirió al decreto que había sido firmado, por el que se deroga otro del anterior Gobierno, y manifestó que había sido un asunto que no había habido otro remedio que resolver, y, por tanto, derogar la anterior disposición.

El general Berenguer dió cuenta a los periodistas de que no había tenido importancia el despacho con el monarca.

EL GENERAL WEYLER CUMPLIMENTA AL REY

Esta mañana ha visitado al monarca, para cumplimentarle, el capitán general señor Weyler.

DESPUES DE LA DICTADURA...

El monarca ha firmado un decreto derogando la organización de los cuerpos de comunicaciones ordenada por la Dictadura

DE ACUERDO CON LOS DESEOS DE LOS FUNCIONARIOS

MADRID. — El monarca ha firmado un decreto derogando uno anterior relativo a la organización de los Cuerpos de Correos y Telégrafos que se publicó en el mes de diciembre de 1927.

Contenía nuevas plantillas y justificaba la medida dictatorial porque se quería dar al Cuerpo una orientación nueva constituyendo en la parte facultativa un organismo directivo de jefes, otro de oficiales y otro de aspirantes.

Los primeros tendrían gratificaciones de 4.000 pesetas, los segundos de 3.000 y los terceros de 2.500.

El decreto declaraba extinguidas las dos Escuelas de Correos y Telégrafos.

El actual decreto contenía, según estimaban los funcionarios, una depreciación de ambos Cuerpos, prescribiéndose a toda clase de favoritismos, saltando por encima de los jefes más antiguos quienes gozasen del favor de quienes mandasen, con perjuicio de aquellos a quienes correspondería ocupar sus puestos.

La primera medida de este Gobierno fué estudiar este decreto a instancias de los funcionarios.

Con el actual se regulan las plantillas y se vuelve a implantar el antiguo reglamento.

EL CONSEJO DE MINISTROS DE AYER

El presidente del Consejo dice a los periodistas que no se había decidido nada relacionado con los sucesivos actos políticos que se anuncian

EL JEFE DEL GOBIERNO, AL ACUDIR A LA PRESIDENCIA PARA CELEBRAR CONSEJO, CAMBIA UNAS PALABRAS CON LOS PERIODISTAS

MADRID. — A las seis y cuarto de la tarde llegó a la Presidencia el conde de Xauen, para celebrar Consejo de ministros.

Manifestó a los periodistas que no tenía noticias que comunicar.

Un periodista le dijo que en Barcelona habían ocurrido algunos ligeros incidentes escolares, y el presidente contestó:

—Es posible, pero de ello yo no tengo noticia alguna oficial. Veremos lo que, respecto a este particular, nos dice el ministro de Instrucción Pública.

LA LLEGADA DEL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA

A las seis y media llegó a la Presidencia el ministro de Instrucción Pública, que fué interrogado acerca de los rumores que circulaban respecto de los incidentes de Barcelona.

El ministro afirmó que, en efecto, habían ocurrido algunos incidentes insignificantes. En Madrid la tranquilidad es completa.

EL MINISTRO DE GOBERNACION NO SE DETUVO A LA ENTRADA

Cuando los periodistas conversaban con el ministro de Instrucción Pública llegó el de Gobernación, que pasó rápidamente. Iba acompañado del ministro de Fomento, a quien pudieron dar alcance los periodistas y le preguntaron si sabía que se autorizara el banquete que se iba a verificar para honrar al señor Villanueva.

El señor Matos manifestó que nada sabía de este asunto y en relación con los actos políticos manifestó que no creía que hubiera acuerdo alguno para suspenderlos.

Es posible—continuó diciendo—que en el Consejo hablemos de este asunto.

Momentos después los ministros quedaban reunidos en Consejo.

LOS MINISTROS, DESPUES DE SU CONTESTACION DE RITUAL, CAMBIAN CON LOS PERIODISTAS ALGUNAS PALABRAS RELACIONADAS CON LOS ASUNTOS DE QUE SE OCUPO EL CONSEJO

A las nueve y media terminó la reunión ministerial.

Al salir los ministros dijeron a los periodistas que todos los asuntos de que se había ocupado el Consejo los tenía reseñados en la nota oficiosa que luego se facilitaría a la Prensa.

El ministro de Justicia negó que se hubiera tratado en la reunión de asuntos políticos. El ministro de Economía, preguntando si conocía algún detalle del conflicto escolar, dijo que los estudiantes no habían entrado a clase en Salamanca, Valencia y Santiago.

UNAS MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE GOBERNACION, RELACIONADAS CON LOS ACTOS POLITICOS

Los reporteros interrogaron al ministro de Gobernación, general Marzo, si se había suspendido la conferencia de Marcelino Domingo y el banquete dedicado a Villanueva. El ministro contestó afirmativamente diciendo que esta suspensión afectaba a todos los actos políticos.

LAS DECLARACIONES DEL GENERAL BERENGUER, REFRENTES A LOS ACTOS POLITICOS

El presidente del Consejo dijo a los periodistas que el Consejo había tenido carácter administrativo. Hemos cambiado impresiones—dijo—sobre los asuntos culminantes de estos días.

Los periodistas preguntaron también al presidente si se habían suspendido los actos políticos anunciados, y el general Berenguer contestó: —Ya veremos, según se vaya anun-

ciando cada uno. Por ahora nada hemos decidido todavía.

La nota oficiosa

EL MINISTRO DE HACIENDA, SEÑOR ARGÜELLES, LA FACILITA A LA PRENSA

MADRID. — Momentos después del ministro de Hacienda, señor Argüelles, facilitó a los periodistas la referencia oficiosa de los asuntos de que se había ocupado el Consejo:

Presidencia. — Expediente con motivo de la instancia cursada por el ministro de Justicia a solicitud de doña María Pallarés Prats, domiciliada en Buenos Aires. Se dicta una disposición ampliando a tres meses el plazo señalado en el art. 3.º del real decreto de 13 de abril de 1930, llamado de revisión jurídica.

Se propone que para las personas que se hallen domiciliadas en el extranjero se amplíe el plazo de conformidad al espíritu del citado decreto de garantizar las acciones que modifican la ley de bases de 19 de octubre de 1899, de procedimiento administrativo.

Gobernación. — Expediente de agregación del Juzgado municipal de Acedera, del partido judicial de Puebla de Alcocer, para agregarlo al de Villanueva de la Serena.

Expediente proponiendo la asistencia de una delegación española a las reuniones del Comité consultivo internacional de telefonía a gran distancia, que tendrá lugar en Bruselas en el mes de junio.

Fomento. — Aprobación del expediente relativo a los gastos que ha de ocasionar el viaje a Bruselas de los ingenieros del Instituto Geológico y Minero de España, don Luis de la Peña y don Guillermo Oliver para la asistencia a la sexta sesión del Congreso Internacional de Minas.

Economía. — Aprobando el proyecto de real decreto del Ministerio de Economía dictando nuevas reglas para el despacho de los expedientes de devolución de parte de los derechos arancelarios de trigos exóticos importados.

Dicha regla tenderá a la modificación de las disposiciones vigentes en la materia, exceptuando los medios de justificación, oyendo a los interesados y confiando en último término el Comité de liquidación a una comisión formada por personas de la mayor competencia y del mayor prestigio.

Dió cuenta el ministro de la última comunicación suscrita sobre el problema de los trigos, lamentando que aún no obraban en su poder las declaraciones de existencia de pedidos a los productores, que han de servir para el mejor juicio en tan delicada cuestión.

Se ocupó también el Consejo de las reclamaciones de los licoristas, criadores y exportadores de vinos en relación con el decreto de 18 de abril, así como de las producidas por algunos en el problema naranjero, exponiendo al Consejo el ministro unas y otras.

Trabajo. — Expuso el ministro al Consejo los antecedentes nacionales y extranjeros referentes al carnet de identidad y al carnet electoral, asuntos que quedaron pendientes para un próximo Consejo.

Dió cuenta de un proyecto de reorganización de la delegación regional del Trabajo de Barcelona, atendiendo a las necesidades de dar a dicho servicio el rango e importancia que en la vida social y del trabajo de Barcelona le corresponde.

Justicia. — Relación de los comprendidos en el art. 30 del Código Penal para la aplicación de los beneficios que les concede la libertad condicional.

Ampliación del Consejo

EL GOBIERNO HA ESTUDIADO LA SITUACION POLITICA DERIVADA DE LOS SUCEOS ESTUDIANTILES

MADRID. — La primera parte del Consejo se dedicó al estudio de la situación política derivada de los sucesos estudiantiles.

Los ministros de Instrucción y Gobernación dieron cuenta al Gobierno de la marcha de los asuntos, anunciando que se había declarado la huelga de veinticuatro horas en Zaragoza, Barcelona, Granada, Santiago, Salamanca, Valencia y Oviedo.

También se tenían noticias de que en casi todas las provincias se habían registrado incidentes de poca importancia y el Gobierno ha adoptado las medidas necesarias para que no se altere el orden.

SE SUSPENDEN LOS ACTOS POLITICOS

Como el Gobierno cree que esta actitud obedece a la propaganda política derivada de los actos de estos días, el Consejo, sintiéndolo mucho, no autorizará ningún acto más hasta que se aquieten las pasiones.

LA SEGUNDA PARTE DEL CONSEJO FUE ADMINISTRATIVA Y SE OCUPO DE LOS FERROCARRILES EN CONSTRUCCION

La segunda parte del Consejo fué puramente administrativa y la consumió casi por entero el ministro de Fomento, que trató de la cuestión ferroviaria. El plan del señor Matos se aprobó por el Consejo con ligera modificación. En la semana próxima se facilitará una nota relacionada con este plan.

EL CONGRESO INTERNACIONAL FERROVIARIO

Continúan en el Senado las sesiones, ocupándose de diversos aspectos de esta cuestión

DEBATES DE ASUNTOS TECNICOS

MADRID. — En el Palacio del Senado han continuado las sesiones del Congreso Ferroviario Internacional. Se discutió una ponencia relacionada con el empleo del cemento en las construcciones ferroviarias. A continuación se estudiaron las relaciones entre las líneas ferroviarias y los puertos de mar.

Se leyó un trabajo de la comisión, relacionado con el empleo de medios mecánicos en los ferrocarriles para la simplificación de los trabajos de contabilidad.

También se ocuparon de los ferrocarriles de penetración.

Las familias de los congresistas recorrieron distintos puntos de Madrid.

El ministro lo ha aplazado para esa fecha porque antes tiene que entrevistarse con el señor Argüelles para ultimar el aspecto económico de la cuestión.

El señor Matos recibió impresiones de las comisiones que han venido a hablarle y todos han coincidido en la necesidad de que se continuaran las obras por intereses locales, por lo que se ha dado el caso de que en algunos puntos donde van a construirse estaciones se han levantado pueblos con iglesias y escuelas.

El plan del señor Matos es análogo al que dejó en marcha el conde de Guadalhorce, rebajándose algunos presupuestos de obras para acoplarlos a las posibilidades del presupuesto. Así el conflicto del paro forzoso que se avecinaba quedará resuelto y los obreros que hayan de ser despedidos serán en muy corto número.

EL CONSEJO ACORDO QUE LAS UNIVERSIDADES PERMANEZCAN CERRADAS EN TODA ESPAÑA HASTA QUE COMIENCEN LOS EXAMENES

Respecto a los escolares ha decidido el Gobierno que las Universidades no se abran hasta que llegue el momento de los exámenes.

EL ESTATUTO FERROVIARIO

El Estatuto ferroviario tardará aún en terminarse, porque espera el señor Matos el asesoramiento de los técnicos y personalidades.

EN BARCELONA HACE FALTA UNA DELEGACION AMPLIA DEL MINISTERIO DE TRABAJO

El señor Sangro dió cuenta al Consejo de las impresiones que ha recibido en su viaje a Barcelona, donde diversas personalidades le hicieron patente la necesidad de crear un organismo superior al existente en el orden de los conflictos del trabajo, por que los sesenta Comités paritarios, que ahora se reducirán a cuarenta, no son suficientes para la actuación que requiere un amplio desarrollo.

Barcelona, por su gran capacidad industrial, necesita casi un organismo igual a un ministerio, y por ello se creará una delegación muy amplia, y para desempeñarla se nombrará a una persona de capacidad y garantía y se nombrarán otros cargos adscritos a ese delegado.

El decreto de creación de este organismo se firmará el próximo viernes, pues es deseo del Gobierno que cuando vaya el rey a Barcelona haya aparecido ya en la "Gaceta".

EL CARNET DE IDENTIDAD

El señor Sangro dió cuenta del asunto relacionado con el carnet de identidad electoral, presentando los modelos de Argentina, Bélgica y otras naciones donde está implantado su uso. Pero como el asunto es algo complejo, se ha aplazado su resolución para su aprobación en el próximo Consejo.

ASUNTOS TRIGUROS

El ministro de Economía dió cuenta de la real orden relacionada con la devolución de los derechos aran-

La dama misteriosa

GRETA GARBO
CONRAD NAGEL

ENORME EXITO

Dirección:

Fred Niblo

HOY

Cinemas Alhambra y Aragón

En breve, la superproducción EL BATELERO DEL VOLGA

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

LA ACTITUD DE LOS ESTUDIANTES

En la corte no han ocurrido nuevas algaradas y no se tiene noticias de que se hayan producido en ninguna parte

ESTUDIANTES DE VETERINARIA QUE PROTESTAN CONTRA LO QUE OCURRIÓ AYER EN SU ESCUELA

MADRID. — El director de la Escuela de Veterinaria, don Tiburcio Alarcón, ha manifestado que había recibido la visita de un numeroso grupo de alumnos que le testimoniaron su protesta contra los sucesos ocurridos ayer en la Escuela, en los que intervinieron personas extrañas a la clase escolar.

Además los estudiantes le hicieron manifestaciones relacionadas con la construcción de una nueva Escuela de Veterinaria en la Ciudad Universitaria.

LOS FORENSES PRACTICAN LA AUTOPSIA AL CADAVER DE LA VICTIMA DE LOS SUCESOS DE AYER

MADRID. — Esta tarde se ha celebrado la autopsia al cadáver de Guillermo Crespo Cerezo, obrero panadero que resultó muerto a consecuencia de los disparos de la fuerza pública en una de las cargas que dió cerca de la Facultad de Medicina.

EL SINDICATO DE LAS ARTES BLANCAS COSTEARA EL ENTIERRO

MADRID. — El Comité directivo del Sindicato de Artes Blancas se hará cargo del cadáver para disponer lo relativo al entierro. Se avisará a los sindicados para que asistan a la conducción del cadáver al cementerio.

El entierro se celebrará mañana.

EL JUEZ TOMA DECLARACION A UN ESTUDIANTE, QUE LUEGO ES PUESTO EN LIBERTAD

MADRID. — El Juzgado del distrito de Buenavista, al salir de guardia, recibió una diligencia de la Dirección general de Seguridad sobre las lesiones recibidas por el guardia Severiano Cuesta, herido en la calle de San Bernardo.

Ha sido puesto a disposición del Juzgado el estudiante Joaquín Quintanilla, acusado de promover desórdenes en la Facultad de Medicina. Después de prestar declaración fué puesto en libertad.

Se han hecho cargo de las diligencias por los sucesos de ayer los Juzgados del Congreso y de la Inclusa, que instruyen el sumario.

LOS ESTUDIANTES CATALANES COMENTAN LO OCURRIDO EN MADRID, PERO GUARDAN UNA ACTITUD CORRECTA

BARCELONA. — En la Universidad se formaron grupos de estudiantes que comentaban los sucesos ocurridos ayer en Madrid.

Entre los estudiantes dominaba el deseo de entrar en clase, pero los más exaltados arrojaron piedras contra los guardias de Seguridad que prestaban servicio en las inmediaciones de la Universidad.

Al ser perseguidos, los estudiantes se refugiaron en el Centro docente. Fueron cerradas las puertas de la Universidad por orden del rector.

Una comisión de estudiantes católicos y otra de la F. U. E. visitaron al rector para pedirle que no se suspendieran las clases, pues era así su deseo.

Se abrieron las puertas, dándose las clases con normalidad.

En el Instituto, Facultad de Medicina y demás centros no ocurrieron incidentes.

UNAS DECLARACIONES DEL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION

BARCELONA. — Los periodistas fueron recibidos por el presidente de la Diputación, señor Maluquer, quien les dijo que esperaba que los estudiantes no se sumarían a las protestas de sus compañeros de Madrid, ya que en ocasiones análogas no se sumaron a ellos los madrileños. Por otra parte, y además de lo apuntado—dijo el señor Maluquer—el señor Unamuno no se ha distinguido, ciertamente, por su amor a Cataluña.

EL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA CONFERENCIA CON EL RECTOR

MADRID. — El ministro de Instrucción pública recibió a mediodía

la visita del rector de la Universidad Central, que le dió cuenta del conflicto escolar.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION.— NO HAY ESTUDIANTES DETENIDOS

MADRID. — El ministro de la Gobernación, al recibir al mediodía a los periodistas, les manifestó que, según noticias que tenía, a la entrada de los Centros universitarios se colocaron carteles indicando la suspensión de clases.

Al llegar los estudiantes a sus respectivos Centros docentes para asistir a las clases y enterarse de la suspensión de las mismas se retiraron pacíficamente.

Además, manifestó el general Marzo que los estudiantes de Salamanca y Valencia se habían declarado en huelga como protesta de la detención de sus compañeros madrileños. Cosa que no es cierta—terminó el general Marzo—porque no hay ningún detenido.

UNAMUNO ASISTIRA AL ESTRENO DE SU ULTIMA OBRA

MADRID. — Aunque se había dicho que Unamuno regresaba a Salamanca, lo cierto es que permanecerá en Madrid hasta el próximo viernes en que asistirá al estreno de su obra "Sombras de ensueño", que se celebrará en el Teatro Español.

EN VALENCIA SE REGISTRAN ALGUNOS INCIDENTES

VALENCIA. — Entre los escolares reina gran agitación con motivo de los sucesos ocurridos ayer en Madrid.

SUCESOS Y NOTICIAS

En el Ayuntamiento de Burgos la toma de posesión del alcalde es pintoresca

PREMIANDO CINCUENTA Y OCHO AÑOS DE TRABAJO

OVIEDO. — Con toda solemnidad se ha procedido, en el Ayuntamiento de Gijón, a la imposición de la medalla del Trabajo a Ricarda González, operaria de la Fábrica de Tabacos desde hace cincuenta y ocho años.

El alcalde pronunció un discurso enalteciendo las virtudes de la homenajada.

ACTOS DE PROPAGANDA REPUBLICANA

LOGROÑO. — Comunican de Fuenmayor que se ha celebrado un mitin de propaganda republicana, en el que hicieron uso de la palabra el obrero Andrés González, el abogado Jesús del Río y el maestro Francisco Zuazo.

El sábado dará una conferencia en Logroño el abogado republicano de Bilbao señor Aldasoro.

AL ACTO DE DAR POSESION DEL CARGO DE ALCALDE DE REAL ORDEN NO ASISTE NINGUN CONCEJAL

BURGOS. — Bajo la presidencia del gobernador civil, señor Carbonell, celebró sesión extraordinaria el Ayuntamiento de esta capital, con objeto de dar posesión del cargo al nuevo alcalde, don Víctor Ebro.

Al acto sólo asistió, además de los dos mencionados señores, el alcalde interino, señor Caicedo.

El gobernador leyó la real orden nombrando alcalde a don Víctor Ebro, y acto seguido hizo la proclamación, mostrando su disgusto por la ausencia de los señores concejales.

La actitud de los concejales burgaleses está siendo objeto de grandes comentarios.

DESPUES DE LA CATASTROFE MINERA DE BARRUELO DE SANTULLANA

PALENCIA. — Todos los muertos a consecuencia de la catástrofe ocurrida en la mina de Barruelo de Santullana son menores de treinta años. Uno de los muertos es Alonso Díaz,

A primera hora, en la Facultad de Medicina, los estudiantes se proveyeron de piedras y otros proyectiles.

Las fuerzas de policía y de Seguridad fueron objeto de diversas manifestaciones por parte de los estudiantes.

En la Universidad los escolares adoptaron idéntica actitud.

lanzaron a la calle sillas y banquetas.

La policía suspendió el tráfico en las calles que corresponden a la fachada de la Universidad.

Los alborotos duraron hasta la una y media.

Los decanos de las Facultades de Ciencias y Medicina visitaron al gobernador para darle cuenta de lo ocurrido.

También visitó al gobernador el vicerrector, que le trasladó los acuerdos de la Junta de Gobierno de la Universidad, que consisten en la suspensión de las clases.

La Universidad y la Facultad de Medicina han sido cerradas.

EN SEVILLA

SEVILLA. — Reina gran efervescencia entre los elementos estudiantiles.

En la Universidad se han registrado incidentes.

El rector ha ordenado la clausura de la Universidad.

EN GRANADA

GRANADA. — Las puertas de las Facultades de Medicina y Farmacia han aparecido cerradas.

Pequeños grupos de estudiantes se reunieron en las inmediaciones de los centros docentes en actitud pacífica.

fictio económico y no de orden moral la solución es segura.

El gobernador se ha congratulado de la actitud de los patronos y obreros.

Mañana se reunirán los obreros del gremio de albañilería para tomar acuerdos. Los de la madera no han aceptado las condiciones impuestas por el Comité paritario.

La clase patronal ha aprobado el laudo propuesto por el Comité paritario respectivo.

UNAS DECLARACIONES DEL GENERAL LUQUE

SAN SEBASTIAN. — El general Luque, que ha marchado a Hendaya para rehuir toda manifestación política, ha declarado a los periodistas que es amigo del general Berenguer y por esta razón está imposibilitado de hacer consideraciones relacionadas con la política actual. Ha añadido que ha sido y sigue siendo liberal.

Respecto a los recientes conflictos escolares opina que si ha habido elementos extraños debe averiguarse a toda costa quiénes son.

Refiriéndose a los recreos ha manifestado que debe exceptuarse a San Sebastián de la regla general por su especial disposición geográfica, ya que los españoles, al frecuentar con demasiada insistencia las playas de moda de la nación vecina, convierten, en las mesas de juego, las pesetas en francos.

CAE A UNA BODEGA Y FALLECE A CONSECUENCIA DE LAS HERIDAS RECIBIDAS

SAN SEBASTIAN. — Una mujer llamada María Goenaga, al tratar de penetrar en el portal de una casa, cayó a la bodega por el hueco de una "trampa" que se hallaba abierta.

Fuó conducida al hospital en tan grave estado que falleció a las pocas horas.

EXTRANJERO

Mussolini habla ante sus fervorosos partidarios en tonos de exaltación

CON MOTIVO DE LA DETENCION DE GANDHI SE HA INTENSIFICADO EL MOVIMIENTO NACIONALISTA

BOMBAY. — Gandhi, el "leader" nacionalista, ha sido detenido, siendo trasladado a la prisión de Poona.

El jefe indio no hizo resistencia.

Las autoridades han tomado toda clase de medidas para asegurar al "leader" nacionalista, durante su detención, el mejor confort y cuidado para su salud.

A pesar de esperarse este hecho, la emoción que ha producido en todo el país ha sido enorme.

El Consejo de guerra del Congreso provincial de Bombay ha decidido que el país observe dos días de luto.

El Gobierno ha procedido inmediatamente a la publicación de una extensa nota, explicando las causas que le han inducido a ordenar la detención del "leader" nacionalista.

Pocas horas después de la detención de Gandhi, ha entrado en funciones Abbasty Abji, que había sido designado por el jefe indio para ponerse a la cabeza de sus voluntarios. Este nuevo jefe será sustituido en la dirección del movimiento tan pronto como sea detenido.

Parece ser que la detención de los jefes nacionalistas no perturbará el desarrollo de la rebelión civil en la India.

La excitación en todo el país es tan grande que las autoridades han tomado medidas enérgicas para evitar nuevos levantamientos.

LAS PROXIMAS PRUEBAS DEL HIDROAVION GIGANTE

BERLIN. — El ingeniero Claudio Dornier, constructor del famoso dodecamotor "DO-X", ha declarado que en cuanto haya terminado el montaje de los motores Curtiss, refrigerados por agua, el hidroavión gigante efectuará algunos vuelos de prueba sobre el lago Constanza, y varios "raids" por el Mediterráneo.

Si las condiciones meteorológicas se presentan favorables, se intentará la travesía del Atlántico por etapas como si se tratase de un vuelo comercial, siguiendo la ruta de Friedrichshafen - Barcelona - Azores - Bermudas y Nueva York.

Si las condiciones meteorológicas aconsejasen como más fácil el vuelo a Suramérica, el "DO-X" seguirá el itinerario Friedrichshafen - Barcelona - Islas Canarias - Islas Cabo Verde - Pernambuco y Buenos Aires.

celarios de los trigos exóticos. Dió cuenta de la formación de una ponencia formada por dos ingenieros agrónomos, dos empleados de aduanas y uno del Cuerpo Pericial y un representante de la Asociación de agricultores. Lo que acuerde la ponencia será elevado al ministro dando la fórmula para el despacho de muchos expedientes que se hallan en el Ministerio. Cree el ministro que en este trámite transcurrirán tres o cuatro meses.

El señor Wais dió cuenta a sus compañeros de la nueva petición de los trigueros que según el ministro la resolución del Gobierno no será de acuerdo con sus peticiones, que son la incautación, por el Estado, del trigo.

El ministro estudia este asunto, que considera muy delicado, porque no se puede proceder en él de ligero.

También habló el ministro de la petición de los licoristas, relacionada con el aprovechamiento de las melazas y residuos.

LOS SERVICIOS DE FOMENTO

El ministro de Fomento se ocupa del acoplamiento de los servicios y del estudio de las plantillas.

NO SE EMPLEARA EL CARNET EN LAS PROXIMAS ELECCIONES

Se puede asegurar que en las próximas elecciones no se pondrá en vigor el uso del carnet de identidad electoral.

FIRMA REGIA

Las funciones de los liquidadores de utilidades

NOMBRAMIENTO DE PERSONAL DE ADUANAS

MADRID. — El rey ha firmado los siguientes decretos:

Hacienda. — Disponiendo que los liquidadores de utilidades podrán continuar ejerciendo las funciones propias de su especialidad, cualquiera que sea su categoría.

Nombrando por ascenso interventor del Depósito franco de Bilbao a don José Sequi.

Nombrando inspector de los muelles de la Aduana de Port-Bou a don José Micas.

Jubilando y concediendo honores de jefe de Administración a don Gonzalo Luengo.

Nombrando inspector regional de Aduanas de Murcia a don Alfredo Donvier.

Idem administrador de la Aduana de Port-Bou a don Manuel Segura.

Idem idem de Tarragona a don Francisco Mondéjar.

Idem inspector regional de Aduanas de Barcelona a don Luis Fabrellas.

Gobernación. — Decretos referentes a personal.



JARABE TONICO ROJAS
eticacisimo para la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o nerviosa en todas las edades

De venta en Farmacias y droguerías

Almorranas, Varices, Ulceras
Cura radical sin operación ni dolor. Procedimiento español propio y único, sin esclerosis.

JAIME LEDESMA
Especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.
Alfonso I, 16, entlo. Consulta: 11 a 1 ZARAGOZA



LEJIA CONEJO
EN TODAS PARTES VENGE

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Se conocen detalles de la fórmula que ha facilitado el ministro de Fomento para la construcción de los ferrocarriles

LA FORMULA DEL MINISTRO DE FOMENTO EN EL PLAN DE CONSTRUCCION DE FERROCARRILES CONSISTE EN REBAJAR LOS TIPOS DE ENTREGA PARA CADA ANUALIDAD

MADRID. — La fórmula del ministro de Fomento se puede sintetizar así:

No se suspende ninguna de las obras de los diecisiete ferrocarriles contratados, pero el ritmo de su construcción se acomoda a las disponibilidades económicas de tal forma que, por lo menos, en la mitad de ellos será rebajado el tipo en trescientos millones por anualidad.

Hay que tener presente que el plazo de construcción máximo de estos ferrocarriles es de cinco años.

El ministro se refiere al año actual y al siguiente porque estima que, en definitiva, este asunto deben resolverlo las Cortes, ya que su actuación ha de ser circunstancial y siempre con vistas al Parlamento.

LA SUSPENSION DE LOS ACTOS POLITICOS SOLO DURARA DIEZ DIAS

MADRID. — El Gobierno no tenía intención de suspender el anunciado banquete a Villanueva, pero se ha enterado de que sus organizadores desistían de celebrarlo. En cuanto a la suspensión de los actos políticos es tan refractario a ella el Gobierno, que tiene el propósito de no prolongarla por más de diez días, transcurridos los cuales podrán reanudarse las propagandas.

UNA MOTO ATROPELLA A VARIAS PERSONAS

TOLEDO. — Comunican de un pue-

blo próximo que mientras las fiestas en la plaza desembocó violentamente por una bocacalle una motocicleta sin dirección, que fué a chocar contra un árbol, después de haber arrollado a ocho personas.

Dos de las víctimas se encuentran en grave estado. Las otras sufren lesiones de menor importancia.

El público quiso linchar a los ocupantes de la moto, que fueron protegidos por la Guardia civil.

ES REINTEGRADO EL COMANDANTE ESTEVE

MADRID. — Ha sido reintegrado a la escala activa del servicio de aviación el comandante don Rafael Martínez Esteve, que estuvo en situación de disponible durante el pasado período dictatorial.

LOS LABRADORES OFRECEN TRIGO PARA PAGAR LA CONTRIBUCION

PALENCIA. — Los labradores han manifestado que se han negado a pagar la contribución de un trimestre por carecer de metálico para poder hacerlo. Los recaudadores recorren la provincia con resultado estéril.

Los labradores ofrecen trigo para satisfacer sus deudas y han anunciado que están dispuestos a renunciar sus cargos municipales y provinciales todos los labradores que los desempeñan en los pueblos de las once provincias castellano-leonesas.

¿QUIEN ERA COLON?

SEVILLA. — Han continuado las sesiones del Congreso de Geografía e Historia hispano-americana. Se ha leído una carta de Ulloa en la que

se asegura que Colón era un corsario catalán.

CONTRA EL GOBIERNO LABORISTA

LONDRES. — Una nutrida comisión de hambrientos de los que tomaron parte en la manifestación de 1.º de mayo hizo acto de presencia en el "hall" del Parlamento dando mueras al Gobierno laborista y vivas a la Internacional.

La policía cargó violentamente contra los obreros despejando los alrededores.

UN ALZAMIENTO

ASUNCION. — Se ha descubierto un complot para derribar al Gobierno. La policía ha detenido a significados elementos militares.

TRIBUNA LIBRE

En pro de los aspirantes al Cuerpo de secretarios

Plenamente percatados os considero de las bases dictadas por el Ministerio de la Gobernación, por Real orden de fecha 4 de diciembre próximo pasado, por las cuales se modifica en parte el ingreso en el Cuerpo de Secretarios de Ayuntamiento, creando una tercera categoría.

Inculcado de lo preceptuado en la base primera y en los artículos 2.º y 3.º de la mencionada Real orden, debo y considero necesario exponer mi criterio que, desde luego, considero compartirá la misma opinión y deseo general de los demás compañeros, sobre las innovaciones que requieren las mentadas bases.

La predicha Real orden, en su artículo 2.º, dice: "Que a partir de la publicación de la misma se abra un período de información pública, entre los Colegios de Secretarios, a fin de que por escrito expongan razonadamente a este Ministerio el concepto que les merezcan los diversos extremos que las bases abarcan y propongan las modificaciones que estimen más convenientes para la perfecta, equitativa y justa organización del Cuerpo de Secretarios de Ayuntamientos y Diputaciones." Y añade el artículo 3.º: "Que el plazo para la referida información termine el 31 de marzo próximo."

Este plazo ha sido prorrogado hasta 31 de mayo, por Real orden de 18 de marzo último. Consecuente a ello el que suscribe, considera llegado el momento propicio para elevar nuestras súplicas bien justificadas a la Superioridad en demanda de que nuestros servicios sean reconocidos, ya que hasta la fecha ningún mérito se les concede a los prestados por secretarios interinos, oficiales y auxiliares de Secretaría.

Fácilmente se aprecia la modificación tan importante que merece la base tercera, en lo que respecta a su párrafo primero. Desde luego, el actual Gobierno ha obrado acertadísimo, pretendiendo colocar al personal del Cuerpo de Secretarios al nivel que le corresponde, y que su ingreso se consiga más fácilmente.

He de concretar mis aspiraciones en lo que se refiere a la modificación de la base primera. Creada ésta e integrada con Municipios menores de 1.000 habitantes y apreciando que en la actualidad la mayoría de las Secretarías con este censo de población se hallan desempeñadas por personal que no pertenece al Cuerpo, por tratarse, como dice muy bien el preámbulo de la Real orden de referencia, de Ayuntamientos de reducido vecindario, de pueblos enclavados en regiones agrestes, poco prósperos y sin fáciles vías de comunicación, los cuales se resisten a desempeñarlas por su escasa dotación los individuos del Cuerpo. Pues bien al personal que ha desempeñado tales servicios, así como igualmente a los oficiales y auxiliares de Secretaría, ningún reconocimiento se les ha merecido. En virtud de ello y para premiar tales servicios, ¿no sería dable que la tercera categoría fuese integrada únicamente por el personal de referencia? Y en caso contrario, conceder derecho solamente a los secretarios interinos, oficiales y auxiliares de Secretaría para tomar parte en las oposiciones que se convoquen para tal fin.

Se observa que, según se halla redactada la base primera, quedan vulnerados los servicios prestados por los funcionarios municipales aludidos, concediendo igual privilegio a cualquier ciudadano inculco en la administración municipal, que llegan a la oposición inculcados de aquellos conocimientos teóricos que el programa exige, desconociendo en absoluto la parte práctica, tan esencialísima para desempeñar el cargo de secretario.

Es interesantísimo solicitar de los Poderes públicos la reforma de la base primera de la Real orden referida y para ello excito el celo de todos los secretarios interinos, oficiales y auxiliares de Secretaría, a fin de que individual o colectivamente y antes de finalizar la prórroga del plazo concedido para la información, cursen instancias al excelentísimo señor ministro de la Gobernación, recurriendo en súplica sobre los siguientes conceptos:

1.º Que se considere firme la creación de la tercera categoría del Cuerpo de Secretarios de Ayuntamiento.
2.º Que se consideren formando parte de est tercera categoría todos aquellos secretarios interinos con méritos justificados de dos años de servicios interinos, oficiales con tres y auxiliares con cuatro años de efectivos servicios, o que computados los prestados en cada una de las tres categorías, hagan un total de más de cinco años, cuyo extremos se acrediten mediante expediente instruido al efecto con aprobación de la Dirección General de Administración, guardando para el ingreso e inclusión en el escalafón riguroso orden de méritos dentro de los servicios prestados, tales como acreditar ser secretario interino u oficial, hallarse en posesión del cargo y no haber sido interrumpida.

3.º Que sea este personal el únicamente llamado a integrar la tercera categoría, para cuyo fin no se exija oposición alguna, ya que en la actualidad son pocos los secretarios que desempeñan secretarías menores de 1.000 habitantes.

4.º Que para el pase a la segunda categoría se exija rigurosa oposición con el programa que ha regido en las celebradas últimamente; y

5.º Que todas las vacantes que en lo sucesivo se promuevan de la tercera categoría sean reservadas para el personal que justifique los extremos aludidos, concediéndoles en los concursos el orden de preferencia con arreglo al cargo desempeñado anteriormente y en igualdad de condiciones la antigüedad en el empleo.

Las instancias, una vez hechos constar los extremos anteriores y las circunstancias personales del recurrente o recurrentes y debidamente reintegradas, pueden optar por remitirlas directamente al excelentísimo señor ministro de la Gobernación y el que lo desee puede enviarlas al que suscribe, Marciano González Esteban, oficial del Ayuntamiento de Tardienta (Huesca), para entregarlas personalmente y en número suficiente a la Superioridad.

No olvidéis, pues, que estas nuestras súplicas fácilmente pueden ser atendidas apreciando la justeza y legalidad de las mismas y decidirse a coadyuvar en pro del reconocimiento y compensación de nuestros servicios.

Vuestro compañero, a la vez que os saluda, lo suplica encarecidamente.

MARCIANO GONZALEZ

Tardienta (Huesca), a 21 de abril de 1930.

- Informes Comerciales -

sobre cualquier plaza de España y Extranjero, a precios reducidos. (Los suministramos SUELTOS, sin aumento de precio). Cobro de créditos, registros de patentes y marcas. — Recaudaciones municipales Documentos para oposiciones.—Administración de fincas.

Centro Administrativo Aragonés

Apartado de Correos 142

COSO, 81, primero — ZARAGOZA — Teléfono 20-17

PENSION MAYORAL DE PRIMER ORDEN

TODOS CONFORT

Excelente cocina.—Agua corriente, fría y caliente.

Teléfono en todas las habitaciones

En el centro de la ciudad.—Recien retormada.

PRECIOS REDUCIDOS — TELEFONO N. 14.680

Rambla del Centro, Plaza Real - Entrada calle Colón, 3
BARCELONA

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en las principales Farmacias y Droguerías.

Administración: Rambla de las Flores, 18, entl. -BARCELONA

GRAN CAFE ROYALTY

Grandes conciertos tarde, noche y a la salida de los teatros

Vaya usted todos los días al CAFE ROYALTY

El más céntrico El más concurrido

La tripulación del "DO-X" la integrarán un comandante, dos pilotos, un radiotelegrafista, un oficial de navegación y cinco mecánicos. Como pasajeros irán únicamente varios periodistas de distintas nacionalidades.

EN LA BOLSA DE NUEVA YORK CUNDE EL PANICO

NUEVA YORK. — Se ha producido en la Bolsa de Nueva York un pánico extraordinario.

El número de transferencias ha alcanzado la cifra de 8.279.260 dólares.

Este es el mayor número de transferencias hecho desde el 30 de octubre último.

EL TRIBUNAL DE LA ROTA ANULO, DURANTE EL PASADO AÑO, VEINTE MATRIMONIOS

CIUDAD DEL VATICANO. — Dentro de breves días será publicada la lista de los trabajos efectuados por el Tribunal de La Rota durante el pasado año.

De dicha relación resulta que el citado tribunal examinó 67 causas, 50 de las cuales eran peticiones para anulación de matrimonios. Quedaron anulados 20, la mayor parte de ellos del extranjero.

EL DUCE PRONUNCIA UN DISCURSO ANTE 30.000 AVANGUARDISTI

ROMA. — Mussolini ha pasado revista a 30.000 muchachos en el campamento Dux de los Avanguardisti. Estos formaban una legión de las innumerables que el fascismo posee en todos los ámbitos de la nación.

Después de la misa, que celebró el cardenal Bertolamasi, el Duce, desde una tribuna levantada al efecto, les dirigió la palabra.

Empezó diciendo que se hallaba satisfecho de poder dirigir la palabra a 30.000 muchachos, fuerza potentísima para el presente y para el día de mañana.

Tenéis la fuerza, la gallardía y el espíritu de resistencia que pueden poseer los más veteranos de nuestros heroicos soldados. Sois flores de una generación que ha de dar jornadas esplendentes a la gran Italia. Un millón de muchachos que dentro de pocos años recibiréis el mosquetón de nuestras milicias.

Terminó el Duce su discurso diciendo que los avanguardia disti eran dignísimos de vestir la gloriosa e invencible camisa negra de la revolución fascista.

Al terminar su discurso los avanguardia aclamaron entusiastamente a Mussolini. Después desfilaron ante él en correcta formación.



NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Expresos de lujo para AMERICA BARCELONA - BRASIL - PLATA

22 mayo

DUILIO

BARCELONA - VALPARAISO

5 mayo

VIRGLIO

GIBRALTAR - NEW-YORK

26 mayo

AUGUSTUS

Agentes generales

CIUDAD. ITALIA - AMERICA BARCELONA

Rambla Santa Mónica, núm. 1 Sucursal en Madrid, calle Alcalá, núm. 45.

Agentes generales para pasajes de cámara en Zaragoza:

ITALIA-AMERICA

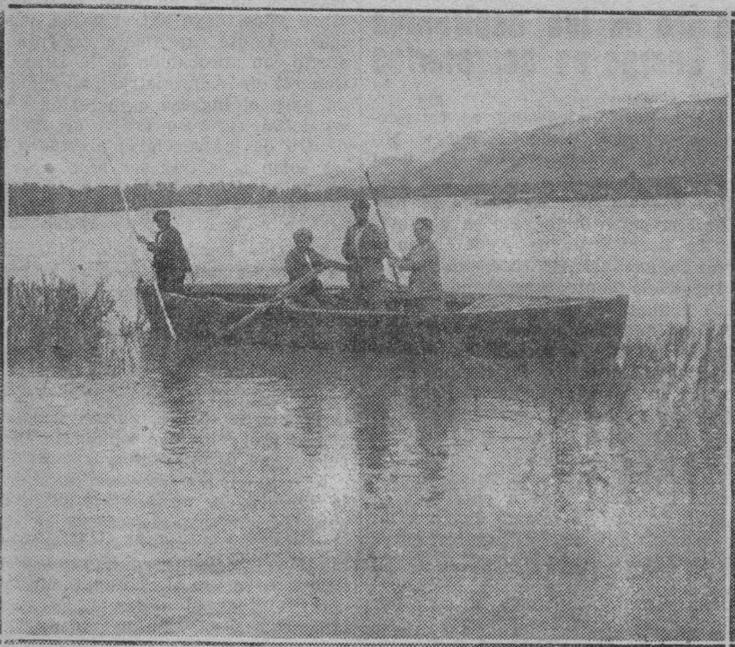
Plaza de Sas, 5

NOTAS GRAFICAS DE LA REGION



CASPE. — Bendición de los campos, celebrada solemnemente el día de la Santa Cruz.

(Foto. Freja).



EBRO. — La huerta, inundada por la crecida del Ebro.

(Foto. Cerrada).

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Ha salido para Madrid nuestro particular amigo el joven ingeniero de Caminos don Pedro Martín Baringo, a tomar posesión del cargo a que ha sido destinado en la tercera Jefatura de Estudio y Construcción de Ferrocarriles.

—Para Tarazona de Aragón ha salido, después de breve estancia en nuestra ciudad, el prestigioso comerciante don Saturnino Alonso, acompañado de su distinguida esposa y bellísima hija María.

BAUTIZO

Días pasados recibió las aguas bautismales, en el templo de Nuestra Señora del Pilar, el hijo de nuestro particular amigo don Mariano Aranzaz, joven y prestigioso médico titular de Vera de Moncayo, siendo padrino el hermano de éste, don José María, culto abogado de este Colegio.

Al neófito se le impuso el nombre de José María.

PRIMERAS COMUNIONES

El próximo pasado domingo, y en la capilla de las Madres Reparadoras del Sagrado Corazón de Jesús, le fué administrado por primera vez el Pan de los Angeles a la niña María de los Milagros Aznar Comín, hija del concejal de este Ayuntamiento don Fermín, y hermana de nuestro querido compañero en la Prensa, el dibujante don Enrique.

A las muchas felicitaciones que con tal motivo recibe la familia, una la nuestra.

—En el oratorio de los PP. Escolapios, el domingo, día 4 del actual, recibió por vez primera el Pan de los Angeles el niño Manolín Velasco de la Lama-Noriega, hijo del culto farmacéutico don Manuel Velasco Turmo y de su esposa, doña Carmen de la Lama-Noriega, don José González,

de Artillería don Carlos de la Lama-Noriega.

Se conmemoró el acto con una comida, a la que concurrieron con éstos las señoras doña Enriqueta Muro, doña Cira Alvarez, doña Pilar Agud, doña María Salvador, doña Jesús Martínez, doña Felicitas Pinillos, las bellas señoritas Conchita de la Lama-Noriega, Cristina Alvarez, Narcisca Sala, Pilar González, Anizia Pérez, Rosario Velasco, María Josefa Royo Alfaro, y los señores don Alfonso y Luisito de la Lama-Noriega, don José González, don Jesús Sala, don Santos Tamparillas, don Juan Tamparillas, don Laurito Movera, don Jaime Orús, don Mariano Loaso y don Manolo Ambrós.

—En la capilla del Colegio del Salvador tomará por vez primera el Pan de los Angeles el niño Carlos José Antolín y Paz, hijo del culto dentista don Cándido Antolín, y sobrino de nuestro querido compañero de Redacción Carlos Paz.

Reciban el niño y sus familiares nuestra más cordial enhorabuena.

UNA COMIDA

Anoche se reunieron en comida de camaradería los distinguidos aficionados que en el último festival a beneficio de la Cruz Roja interpretaron la comedia de Benavente "Al natural".

En el ágape reinó la mayor alegría, comentando con excelente humor los incidentes de la representación.

Después se organizó un animado baile, amenizado por la orquestina y la gramola del hotel. Ya de madrugada terminó esta simpática fiesta íntima.

Dr. M. Martín Clavería
Enfermedades nerviosas. Tuberculosis. — Rayos X. — PIZARRO, 5.
Teléfono, 3.505

TIC-TAC

TRIPTICO

Los políticos son tan cucos que con gesto de heroico sacrificio exclaman: —Si los acontecimientos contrarios a mi programa, sobrevienen, no seré un obstáculo en el camino. Me retiraré dejando paso a las renovaciones.

Pero esto, en lenguaje vulgar, sabemos todos que se dice así:

Como los que vengan me darán la patada, ya cuidaré yo de quitarme de en medio con oportunidad...

¡Pero qué nobles y abnegados son estos hombres de ideas!

Los legionarios de España — dice "La Nación" — son los afiliados al partido nacionalista español.

Está visto que a este paso los ciudadanos estaremos divididos en cuotas, españoles y voluntarios.

Una real orden sobre los encendedores, para que los propietarios los galicien debidamente: cinco pesetas por los de metal, y diez por los de lujo.

Y las cerillas, ¿cuándo se abaratan o cuándo se decidirán a prender a la primera rascada?

CORRESPONDENCIA

Admirado presidente del Ateneo: Jamás pude imaginar, al comenzar a emborronar mis cuartillas, que mi "Tic-Tac" sería leído y contestado por persona de tanta altura.

Usted no puede suponer con qué entusiasmo hubiera yo entregado las cuartillas a las máquinas...

Conforme con usted en el carácter de las veladas del Ateneo.

Y disconforme en que yo opino que las presentaciones de políticos ya presentados huelgan y llegan a estorbar si son muy largas.

No, no; usted debe presidir todas las sesiones del Ateneo, por el Ateneo sin usted no se comprende.

PATYNAZO

DESDE HUESCA

UN IMPORTANTE ACUERDO DE NUESTRO AYUNTAMIENTO

En la última sesión celebrada por la Comisión municipal Permanente, el dignísimo teniente de alcalde don Agustín Delplán, recogiendo un artículo publicado en el diario local "Tierra Aragonesa", acerca de la construcción en Huesca de un edificio con destino a Oficinas de Riegos del Alto Aragón, expuso la extraordinaria importancia que para la ciudad tiene el asunto, no sólo por lo que supondría en sí el levantamiento de una construcción amplia y suntuosa, si que también porque equivaldría a garantizar a los oscenses la permanencia en la capital de esas oficinas, amenazadas más de una vez de un posible traslado a Zaragoza.

El señor Delplán, de acuerdo con su compañero señor Pardo, que también llevaba a la sesión el mismo asunto, propuso, y así se acordó, que el Ayuntamiento se dirigiera a la Confederación Hidrográfica del Ebro, exponiéndole el unánime y además muy justo deseo de la ciudad de que en ella se construya el edificio para Oficinas de Riegos del Alto Aragón, para lo cual la Corporación municipal ofrece los terrenos que se consideren precisos a tal fin.

Este acuerdo ha sido acogido en la población con general satisfacción, encomiándose a los señores Delplán y Pardo por su patriótica actuación.

EL PARTIDO DE FUTBOL DEL DOMINGO

En el campo de Villa Isabel se jugó el domingo un partido de fútbol entre el primer equipo del C. C. Huesca y el Amaika Laguardak, de Zaragoza. Dominaron casi todo el encuentro los oscenses, que vencieron a los del Amaika por cuatro tantos a dos.

El partido transcurrió sin novedad, siendo muy aplaudidos los jugadores de ambos equipos.—LACASA.

BAR-RESTAURANT

LA MARAVILLA
Independencia, 5 :: Tel. 26-24
SERVICIO PERMANENTE A LA CARTA
Cubiertos especiales
La Casa mejor surtida en mariscos

LOS ROBOS EN LOS PUEBLOS

EN EL BARRIO DE SANTA ISABEL DETIENE LA GUARDIA CIVIL A TRES HERMANOS

En la torre del Pescadero, del barrio de San Juan de Mozarrifar, propiedad de Nicolás Ferrer López, sustrajeron durante la noche del día 4 del actual 35 gallinas.

Los rateros mataron las gallinas y las recogieron en un saco que dejaron en el corral.

Para disipar toda clase de sospechas amordazaron con su propio pañuelo al criado José María Rabinal Artín, de 17 años, que les ayudó, y lo ataron.

Pero al regresar Nicolás Ferrer a la torre y encontrar atado y amordazado en aquella forma a su criado, entró en sospechas y denunció los hechos a la Guardia civil del puesto de Movera.

Los guardias consiguieron averiguar que los autores de la "cacería" de gallinas habían sido los hermanos

Eugenio, Antonio y José María Rabinal, de 28, 22 y 17 años de edad respectivamente, que fueron presos.

Explicó José María en la forma que efectuaron el robo, siendo los tres detenidos puestos a disposición del Juzgado del Pilar.

SUSTRACCION DE SACAS DE PAJA

En Carenas hurtaron al vecino Juan Gascón López, en un pajar que posee en la partida "Valdemoros", 44 sacas de paja.

Como presunto autor detuvo la Guardia civil y puso a disposición de la autoridad judicial a Antonio Remacha Cortés, de 66 años.

HURTO DE CORDEROS EN MONTERDE

En una paridera de Monterde sustrajeron a José Salinas Tomey cuatro corderos.

Fué detenido el presunto autor del hurto, José Martínez.

INFORMACION MUNICIPAL

Para los obreros sin trabajo

Se nos facilitó ayer una nota que dice:

"Al objeto de que los obreros sin trabajo que se han alistado en las oficinas de la Guardia municipal para obtenerlo en obras municipales sepan el orden numérico que ocupan en las listas formadas al efecto, y por cuyo orden numérico han de ser nombrados para el trabajo, evitando así todo género de reclamaciones, han sido aquéllas fijadas en el tablón de anuncios de la Casa Consistorial, a partir del número 596, primero que se nombrará el próximo sábado, 10 de los corrientes.

La lista se pasará a las once cuarenta y cinco, advirtiendo que aquel que no se halle presente al ser nombrado se correrá el número, y no se admitirá por ello reclamación alguna".

EL ALCALDE, DE REGRESO

Procedente de Maella, donde, como ya dijimos, exigía su presencia un asunto de interés particular, regresó ayer el alcalde en el tren correo. Hoy presidirá la sesión de Pleno que el Ayuntamiento celebrará a las cinco de la tarde.

FLORES A DISCRECION

Se han dado órdenes para adornar con flores y plantas el salón del teatro Principal el viernes, por la tarde con motivo del festival a beneficio de la Vejez, que se celebrará ese día.

Igual orden ha dado la Alcaldía al jardinero municipal para adornar el templo de San Gil el domingo, por la mañana, en que se celebrará solemne función en honor de la Virgen de los Desamparados.

También se pondrán flores y plantas en el Hospital militar el mismo domingo, para engalanar sus salas y pasillos con motivo de la comunión que se administrará a los enfermos.

Plantas, gallardetes, y el consiguiente tablado para la música, se colocará en la calle de Justilibol para regocijo del simpático vecindario del Arrabal, que conmemora la fiesta de su Patrón, San Gregorio.

PATRONATO DE LA VEJEZ

Esta tarde, a las cuatro, se constituirá en Capitanía General el Patronato femenino de Homenajes a la Vejez.

Ha sido invitado el alcalde, para mayor solemnidad en la constitución.

EL CONGRESO DE SANIDAD MUNICIPAL

Una comisión de inspectores de Sanidad municipal visitó ayer al alcalde accidental, señor Marraco, invitándole a la sesión de apertura del segundo Congreso de Sanidad municipal, que se celebrará mañana, jueves, a las once de la mañana, en la Facultad de Medicina.

PONENCIA DE FOMENTO

Ayer tarde celebró sesión la Ponencia de Fomento, dictaminando respecto de varios expedientes, entre los que figuran:

Conceder dieciséis licencias para realizar diversas obras.

Aprobar la liquidación de las obras de pavimentación realizadas en la calle de Valencia, cuya relación

EN EL CASINO REPUBLICANO

La conferencia de Marcelino Domingo

Vencidas las dificultades que se temían hallar para la celebración del anunciado acto en el Centro Republicano, ayer tarde sostuvo una conferencia con el leader radical el republicano de Zaragoza don Mariano Joven, anunciándole con carácter definitivo la autorización concedida por el gobernador civil y en consecuencia, concretando la hora en que tendrá lugar la conferencia y el banquete.

Para éste hay gran animación, estando casi agotadas las tarjetas vendibles.

El conocido político llegará a nuestra ciudad en el rápido de esta tarde.

NOTAS MILITARES

UNA AUTORIZACION

Se autoriza a los jefes de los regimientos de Castillejos, Artillería ligera número 5 y grupo de Sanidad Militar para adelantar media hora la segunda comida, por razón de la distancia que separa sus cuarteles de la población.

valorada asciende a la suma de pesetas 21.175'70.

Recepción provisional de 850'96 metros cuadrados de adoquinado y 190'10 metros lineales de bordillo colocados en la calle prolongación de Santa Catalina, correspondiente a la contrata de pavimentación de calles estrechas.

Denegar el bordillo solicitado por don Santiago Roche, para la reparación de un riego existente en el término de Miraflores, por ser de utilidad dicho material para las calles que se pavimentan con asfalto usado.

Autorizar la construcción de doce edificaciones en: Paseo de Ruiseñore. (Casa del Poeta); calle de Marraco, número 8; Camino del Viernes, 88; calle de Montañés, sin número (Delicias); barrio de Casetas; calle de García Burriel (antes Portuño); Avenida de Madrid, número 125; calle de Mozota, sin número; Binaburo, número 20 (barrio de las Canteras); calle de la Princesa; Camino de las Fuentes, sin número, y calle del Alba, número 17.

EL ABASTECIMIENTO DE AGUA

El alcalde accidental señor Marraco visitó ayer por la mañana a don Antonio Lasierra, presidente del Canal Imperial de Aragón, ocupándose del abastecimiento de agua a la ciudad, ante el estiaje que se aproxima y los intereses del vecindario en asunto de tanta transcendencia.

CINE ENA VICTORIA

Hoy, estreno

Hombres sin nombre

La audacia, el ingenio y la emoción en un drama del mundo del crimen.

Protagonistas Antonio Moreno y Claire Windsor

El viernes, estreno de MAGIA ROJA

REPORTAJES DE "LA VOZ DE ARAGON"

LAS AMAZONAS ZARAGOZANAS



Lolita Salinas

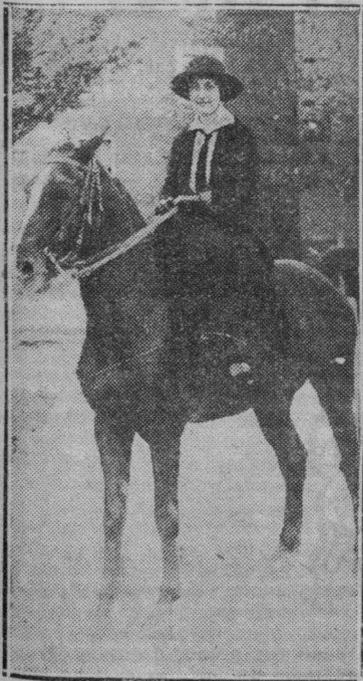
La afición del hombre a los caballos se pierde en la lejanía prehistórica. Desde entonces hasta nuestros días se aprovecha de ellos lo mismo para el trabajo de la tierra que para la caza de la fiera y del hombre que como medio de locomoción y para sus juegos y deportes. La mujer, en cambio, hasta el siglo pasado y salvo la excepción de algunas mujeres guerreras, apenas si los utilizó para sus viajes, que no eran muchos, pues las costumbres le obligaban a ser sedentaria. Por eso, cuando lo hacía, se ayudaba del hombre que la llevaba a la grupa. Igual que ahora, por tradición, entre la gente campesina en las excursiones a las ermitas.

El romanticismo revolucionó, entre otras muchas cosas, el carácter de la mujer, que adquirió un espíritu nuevo, una fisonomía novelera y sentimental hasta entonces desconocida. Las más atrevidas, las que marchaban a la vanguardia, diciéndolo con expresión moderna, adquirieron hábitos y costumbres nuevos. Estas fueron las que se hicieron amazonas; las que salieron, ante la admiración de los paseantes, montadas en finos corceles a pasear en París por el Bosque de Bologne; en Madrid, por el paseo del Retiro o del Prado.

Véase cómo eran juzgadas no en aquel entonces, sino bastante después: En un "Blanco y Negro" del año 1892, y en un trabajo firmado por Ricardo Sepúlveda, leemos las siguientes frases

"Las partidas de caza me traen a la memoria los caballos y éstos la afición que tienen algunas mujeres a convertirse en amazonas, con peligro de su vida y hasta creo que en menoscabo de su sexo."

"Convendrías en que un ejercicio como éste sólo es propio de los jockeys o de lanceros... Hemos observado nosotros, los que buscamos reinas para



Mercedes Salinas

nuestro hogar y compañeras para nuestra vida, que la mujer-jinete tiene los cascos a la jineta y, en cambio, carece de ternura y de sensibilidad, porque el ejercicio violento de la equitación destruye las gracias primitivas de la mujer, cambia su carácter, malea sus gustos e inclinaciones y hasta conviene su aire honesto en más alborotado..."

No quiero seguir insertando otros juicios tan desfavorables como los an-

char descuidado e ir en airosa formación y, en último término, destruyen la gallardía de la marcha, enturbiando la poesía, que dió tantos motivos a los novelistas para sus descripciones líricas.

No somos de los que pensamos, sin humorismo, que cualquiera tiempo pasado fué mejor. Estamos satisfechos, "en parte", de nuestra civilización; pero no dejamos de reconocer que la vida de nuestros abuelos tenía tam-

ban orgullosos, como poseídos de su belleza o de su alta misión de conducir a las damas del gran mundo, que despertaban al paso revuelos de admiración, tenían sus encantos. ¿Y qué decir también de aquellos otros paseos de los arrabales, de aquellas sendas de álamos en el Bosque parisino, por las que se perdían las parejas de los jinetes enamorados?

Hoy no hay lugar para hacerse el amor de tan romántica manera, si no es recibiendo el polvo o el humo de la gasolina que arrojan al rostro los autos de lujo o los camiones de pescado o de otro artículo cualquiera de primera necesidad o de segunda necesidad, que para el caso es lo mismo.

Pero queríamos hablar e Zaragoza y no nos hagamos ilusiones. Nuestra ciudad tiene, quién lo duda, una brillante y heroica historia; pero no ha tenido en los tiempos de que hablamos hermosas avenidas y si sólo calles mal empedradas y caminos dejados de la mano de Dios y del Municipio. Damos con esto a entender que mal pudo haber en nuestra ciudad paseo de coches y jinetes.

No sabemos, pues no tenemos de ello una estadística, ni podemos hacer caso de los que ven el pasado con cristal de aumento, el número de mujeres que conocían y practicaban la equitación; pero tenemos la seguridad de que, por pocas que sean, son más en nuestros días, si bien no podemos apenas admirarlas, pues procuran buscar para la práctica de su deporte lugares apartados.

Sólo entre nuestras amistades y personas conocidas sabemos de varias amazonas que lucen la gallardía de su porte y la destreza al manejar "los potros" de finas piernas y músculos de acero y ya que no como Walkiria, sino más finamente a la española o a la inglesa, vencen con facilidad y gracia la difícil habilidad de sostenerse en la carrera sin esfuerzo. He aquí sus nombres: señora de



Milagros y Mercedes con su caballo favorito.

tedichos, que al cronista le merecen las amazonas... de su tiempo, naturalmente, porque basta y sobra con lo dicho para comprender que estamos muy lejos, ahora, en que las mujeres practican todos los deportes sin que nadie se asuste de compartir aquel criterio. ¿Qué dirían ahora de las mujeres nadadoras y de las que disputan al hombre ciertos "records"?

Bien se ve que las costumbres han cambiado y con ellas la manera de ver y de opinar sobre las cosas. Sirvanos esto de lección para no lanzar juicios definitivos sobre cosas inmutables, para ver usos y modas con gesto transigente y para no asustarnos demasiado de ciertos atrevimientos y modernísimos que el tiempo se encarga de demostrar son inocentes y poco peligrosos.

En España el deporte hípico, con todas sus derivaciones, caza, "Rally-paper", tientos, carreras, concursos, juegos (de polo, etc.) tiene, aparte ciertas manifestaciones espectaculares de la corte, su mayor desarrollo en Andalucía. En esa región de España las muchachas caballistas se cuentan por centenares, lo que, por si no estuviéramos convencidos, viene a probar que este deporte no está reñido con la feminidad, ni perjudica en nada a la mujer, la que la andaluza (y no queremos hacer comparaciones) es siempre, y a pesar de todos los pesares, muy femenina, muy poco amiga de vanguardismos y libertades exóticas, aferrada como está a la tradición.

En Zaragoza hubo siempre y hay ahora mujeres caballistas, pero sin pasar nunca de los límites de lo que nosotros denominamos "Hipismo romántico", el que menos puede ejercitarse en estos tiempos, pues la circulación tumultuosa de los vehículos con motor, que inundan las calles, los paseos y las carreteras, impiden mar-

bién sus encantos, que hoy desconocemos. Aquellos bulevares y avenidas, por los que, a la hora de moda, desfilaban los jinetes ya en cuádrigas, ya dando escolta de honor a las carretelas, tilburis o landós, arrastrados por hermosos troncos que piafa-

Marcellán (don Cecilio), por nombre de pila Concha Mantecón; Paquita y Luisa Fraile, que, como la anterior, manejan con gracia sin igual, con la misma destreza, las bridas y el volante; la señora doña María Reche de Llamas, hija y esposa de dos profe-



Amazonas zaragozanas en una fiesta de toros.



Milagros Salinas

sores de equitación, y su hermana Juanita Reche, que han heredado la afición paterna y quienes no creemos tengan entre su sexo, en el arte de montar, rivales en España; las bellísimas hijas del general de Estado Mayor señor Salinas, Cecilia, Milagros, Mercedes, Carmen y Lola, que unen a su belleza una gran distinción, inteligencia y cultura; Pilar Laguna y Esperancita Briz, unas de las más angelicales muchachas que realizan las fiestas de nuestros salones; Conchita Lama-Noriega, rubia arrogante y jarifa, que tiene sobre el caballo la prestancia de una princesa de cuento oriental o de romance castellano, en las ilustraciones de Gustavo Doré.

Las amazonas zaragozanas no tienen nada que envidiar a las de otras ciudades, lo mismo por su belleza que por la elegancia con que visten el traje de aquéllas y por su conocimiento de las reglas de equitación.

Es lástima que siquiera una vez al año no se celebre una fiesta, excursión o "Rally-paper" con que todas las caballistas reunidas celebraran su afición al deporte aristocrático y a nosotros nos dieran ocasión de admirarlas en esa modalidad tan arrogante... y femenina.

PABLO CISTUE DE CASTRO
(Foto A. de la Barrera).

SUS VESTIDOS USADOS

puede convertirlos en nuevos empleando los afamados TINTES IBERIA, que se preparan en TUBOS para teñir en caliente; en BOLITAS, para teñir en frío, y en PASTILLAS SUPREMA, para teñir, indistintamente, en caliente o en frío. Para DECOLORAR sus prendas y volverlas a teñir, pida el DECOLORANTE IBERIA y su buen resultado le sorprenderá



Conchita de Lama-Noriega

MANUEL DIEZ
AGENTE DE ADUANAS
Casa fundada en 1848 CANFRANC
Precios a forfait de todas procedencias y para todos los destinos
SUCURSAL: Cuatro de Agosto, 27, segundo ZARAGOZA

ASUNTOS REMOLACEROS

Se nos facilita de la Asociación de Labradores esta nota:

"En la mañana de hoy ha tenido lugar, en el domicilio de la Asociación de Labradores, la segunda reunión de representantes de todas las fábricas azucareras de la región y de las Asociaciones y Sindicatos Agrícolas de esta ciudad que, en la sesión de 14 de enero último, estudiaron los problemas relacionados con la calidad y características de la semilla de remolacha y acordaron el nombramiento de una Comisión de su seno para inspeccionar los depósitos, tomar muestras y practicar los análisis necesarios para contrastar las garantías de pureza y germinación debidas.

Esta Comisión, integrada por los señores Monserrat, Lapazarán, Bea, Pascual de Quinto, Quintín y Vargas, cumplió su cometido con interés y cuidado exquisitos; y de los trabajos de laboratorio realizados por el señor Lapazarán, con escrupulosidad y competencia, justamente merecedores de los elogios que se le tributarán por todas las representaciones, dió cuenta de su labor en la reunión a que se refiere esta nota, cuya redacción ha sido encomendada al que suscribe no por otro título que el de haber presidido estas reuniones.

El señor Monserrat hizo constar su agradecimiento y el de la Comisión que preside a las Sociedades Azucareras por las facilidades extraordinarias y atenciones que les habían prodigado; a los demás miembros, por su colaboración estimable y singularmente al señor Lapazarán, por su acabado informe.

De dicho informe resulta que la Comisión se personó, en diferentes días, en diez almacenes donde las fábricas tenían depositadas las semillas, y tomó treinta muestras de ellas; levantó las correspondientes actas y de cada clase se hicieron tres muestras precintadas y selladas, de las que una se envió al Laboratorio de la Granja Agrícola, otra a la Cámara Agrícola Oficial y la tercera quedó en poder de la respectiva fábrica.

De los resultados de los análisis aparece que las semillas se encontraron en su mayoría envasadas en sacos comerciales y las existencias en montón o mezcla aparecen en estado de utilización agrícola; que de todas las muestras analizadas sólo dos bajan del límite reglamentario de germinación y corresponden a la misma marca.

Para satisfacción de los agricultores y también de la Comisión—pues comprueba la eficacia de sus actuaciones—hay que hacer constar que de la semilla correspondiente a esa defectuosa marca no se ha facilitado ni un solo kilo; permaneciendo íntegro el "estock" que de ella había.

Como recomendación y comentario hace constar el informe que la delicada misión encomendada a esa Comisión sirve de enseñanza para futuras actuaciones y normas que en este importante asunto deberían practicarse; que ha tomado muestras de las partidas más importantes, pero no de todas las existencias en depósito; que resulta, por tanto, una comprobación fragmentaria, lo cual es una dificultad para el conjunto del problema, y que, aparte otras consideraciones, sería conveniente que en los contratos futuros se aclarasen y concretasen normas para sumar las necesidades industriales con las aspiraciones agrícolas, que sirviesen de salvaguardia de unos y otros intereses.

El señor Lapazarán amplió la última indicación de su informe, sometiéndola a la consideración de los reunidos la conveniencia de elevar una

petición a las fábricas en el sentido de que esta labor no se dé por definitivamente terminada, sino que se repita todos los años en época más oportuna. Indicación que recogió la Presidencia, proponiendo a su vez que la misma Comisión se encargue de estudiar el modo de llegar a una organización de carácter permanente, con los medios económicos que estime necesarios, para someter a la consideración de los fabricantes de azúcar el asunto completamente estudiado.

Como todas las representaciones agrícolas y fabriles aceptaron unánimemente la idea, se acordó así, quedando encargados de esta ponencia los señores que integran la Comisión y convenida una nueva reunión general cuando aquélla haya terminado su cometido.

Antes de terminar quedó consignada la gratitud hacia la Cámara Agrícola, que generosamente sufragó los gastos de la Comisión; y aquí terminaría si no se atribuyese a menosprecio el omitir el voto de gracias acordado para la Asociación de Labradores.

Sirvan estas manifestaciones para general conocimiento y satisfacción de los agricultores remolacheros, al servicio de cuyos intereses va dirigida esta labor. — *Francisco Bernad Partagás*."

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—El Patrocinio del Patriarca San José. San Estanislao, obispo y mártir. Santos Slavio, Augusto y Martín, mártires.

Cultos.—En la iglesia catedral de la Seo, a las diez, solemne misa de Sacramento y procesión claustral, con el Santísimo.

En las Carmelitas Descalzas de San José (Arrabal), a las diez, misa solemne, con sermón, en honor del Santo Patriarca.

En las Descalzas de Santa Teresa, vulgo Fecetas, a las nueve, también fiesta con sermón al Patrocinio de San José.

Se celebran asimismo fiestas a San José, a las diez, en las Hermanitas de los Pobres y en San Carlos, y a las diez y media, en las Carmelitas Terciarias de la calle de Cádiz.

Cuarenta Horas.—A las diez, pasan de San Felipe a la Santa Iglesia Catedral de la Seo.

LA ESCLAVITUD DE SAN JOSE

Esta ilustre Hermandad celebra la fiesta de su Santo Patrono en la iglesia del Seminario de San Carlos, a las diez y media, estando encargado del sermón el catedrático don José Pou de Foxa.

Mañana, a las ocho, se celebrará el aniversario general por los esclavos difuntos.

ARCHICOFRADIA DEL INMACULADO CORAZON DE MARIA

La piadosa Asociación así titulada anuncia un solemne Triduo, que se celebrará en Santa Engracia los días 9, 10 y 11 del corriente, con misa de comunión y ejercicio los tres días, a las ocho.

Por la tarde, a las seis y media, exposición, preces, ejercicio y sermón por el ilustre orador y canónigo don Santiago Guallar.

El día 11 será la fiesta principal, a las diez y media y al siguiente día aniversario por los asociados difuntos, a las nueve.

Lejía VENIA

DOMINGO SORO
HEROISMO, núm. 89, ZARAGOZA

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Unico establecimiento de su clase en la provincia FUNDADO EN 1876

Funciona bajo el patronato, protectorado e inspección del Gobierno y con arreglo a los preceptos de garantía establecidos en el decreto-ley del 9 de abril de 1926.

Los beneficios que obtiene aumentan anualmente las reservas y, como es consiguiente, la seguridad de las cantidades que se le confían.

En 31 de marzo de 1930 tenía en circulación 39.327 libretas. En igual fecha el capital de los imponentes era de 46.939.328'08 ptas. En 1929 les ha abonado por intereses 1.289.408'01 "

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales, y con la de alhajas, muebles, ropas, y efectos análogos en condiciones económicas ventajosísimas para los prestatarios.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta Institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Fuera de la capital no tiene sucursales ni representantes.

Oficinas: San Jorge, 10. - San Andrés, 14 y Armas, 30

DESDE GARRAPINILLOS

IMPRESION AGRICOLA.—La benéfica lluvia ha venido a tranquilizar el ánimo de todos y especialmente el de los labradores de huerta y monte, que ya tenían perdidas las esperanzas éstos últimos de recoger lo que sembraron.

No puede calcularse el beneficio obtenido con la lluvia—dicen los labradores—, ya que ha llovido en una época que lo mismo se beneficia el monte que la huerta.

Así, pues, puede asegurarse que, salvo el pedrisco, la cosecha de cereales, muy importante en este barrio, aun suponiendo que no llueva más, será buena y abundante.

Bien merecido lo tiene la honrada clase labradora que tanto se sacrifica en aras de sus justos fines y a la que tan adversa le es casi siempre la ley providencial.

La maquinaria, industria como tantas otras que se derivan del cultivo de cereales y en general de toda clase de cultivos, estaba pendiente del mismo hilo que la clase labradora; tenía la misma aspiración, el mismo anhelo, es decir, como si fuese un mismo organismo con una función determinada.

NECESIDAD DE CARACTER URBANO.—Son muchas las necesidades de carácter urbano en este desamparado barrio; pero, principalmente, me permito llamar la atención desde las columnas de LA VOZ DE ARAGON al digno presidente de la Corporación municipal en el momento presente que gira visitas de inspección a los barrios rurales.

Me refiero al alumbrado público, mejor dicho, al no alumbrado, porque de veinte luces que hay en la plaza no se vislumbra un rayo débil de luz en toda ella.

¿Qué quiere decir todo esto? ¿Qué no somos vecinos como los que viven en el Coso? ¿Que no contribuimos a los impuestos municipales?

Creo que sí y que, por tanto, no se nos debe tener en tinieblas.

Queda, pues, enterado el digno presidente de la Corporación municipal, por si pudiera remediar tan grave mal y dar a los vecinos de este barrio una satisfacción iluminatoria.

DE SOCIEDAD.—Ha contraído matrimonial enlace el joven José Capapé con la bella señorita Felisa Morales, hijos ambos de prestigiosos labradores de este barrio.

—Regresó de Madrid de las oposiciones a inspectores municipales de Sanidad, con brillante calificación, el médico de este barrio don Luis Casamayor y Cajal.

—Hemos tenido el placer de saludar al que fué médico de este barrio, don Lorenzo Barea Sabas.—PEDRO PEREZ.

NOTICIAS DE TERUEL

OFICIALES

Durante la ausencia del alcalde, señor Rivera, que marchó a Madrid para gestionar se activen las obras del ferrocarril Teruel-Alcañiz, se ha hecho cargo del despacho el teniente de alcalde don Vicente Fernández.

—La Comisión provincial acordó celebrar sesión los días 6, 9, 13, 16, 20, 23 y 2. del actual, a las ocho de la noche.

OBRERO HERIDO

En el Hospital provincial ingresó Miguel García Rodríguez, de 20 años, el cual sufre la fractura de la pierna derecha.

Dicha herida se la produjo una piedra que cayó de un monte próximo al lugar en que se encontraba trabajando en las obras del ferrocarril Teruel-Alcañiz, término municipal de Peralejos.

TAURINAS

En Valderrobres, el novillero turicense Juan Sales, "Salerito", obtuvo un triunfo en la lidia de tres becerros, cuyo festival celebróse el domingo.

NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado recaudador de los pueblos que componen la segunda zona de Aliaga, don Vicente Marqués Gómez, de Perales.

LAS FERIAS DE SAN FERNANDO

Se ha reunido la Comisión de ferias y fiestas de San Fernando, para confeccionar el programa de las mismas y ultimar detalles.

Acordó organizar festival de aviación, partidos de fútbol, carreras de bicicletas y los demás festejos tradi-

cionales, como conciertos, tracas, bailes populares, etc., etc.

TEATRALES

Para los días 9, 10 y 11 del presente se anuncia el debut en el teatro Marín de la Compañía de zarzuela que dirigen José Reverter y el maestro Ricardo Tena.

Entre otras obras, se representarán "Las hilanderas", "Las claveles" y "Los de Aragón".

DE HACIENDA

En uso de licencia marchó a Madrid el oficial de esta Delegación don León Cano Jarque.

—Se reintegró a su destino, terminado su permiso, el oficial don Gregorio Hernando Colet.

—Para visitar las Exposiciones se le conceden quince días de licencia al oficial don Pascual Lasarte.

SOCIEDAD

Marchó a Zaragoza el oculista don Pedro Gimeno.

—A Santa Eulalia, la bella señorita Conchita Alcusa.

—A Madrid, el presidente de la Cámara de Comercio don Isidro Salvador.

—A Borja, las gentiles señoritas Concha y Carmen Miguel.

—De Daroca regresaron los distinguidos jóvenes Paquito y Joaquín Ferrán.—CORRESPONSAL.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

El día se manifestó ayer bastante borrascoso.

Cielo despejado, luciendo el sol; atmósfera cubierta por densos nubarrones, chubascos intensos y rachas de viento ligero, alternando todo el día, produjeron las consiguientes variaciones en la temperatura ambiente.

Por la mañana dominó la bonanza, manteniéndose la atmósfera bien despejada, pero a mediodía se encapotó el cielo y llovió en abundancia.

Tornó a despejarse, en parte, durante la tarde, para volver al dominio nuboso.

La temperatura, en conjunto, fué benigna y suave.

Fueron las máximas alcanzadas 33 grados al sol y 26 a la sombra.

LA SITUACION ATMOSFERICA EN EUROPA

El centro de una importante depresión se halla en las costas occidentales de Irlanda, determinando mal tiempo en la zona Norte del Atlántico.

Soplan en dicha zona vientos fuertes y el mar se presenta agitado.

Bajo su influencia, el cielo está muy nublado, lloviendo bastante al Sur de Inglaterra. También el cielo está muy nuboso por la Europa central, registrándose frecuentes lloviznas que se deben a la existencia en Checoslovaquia de mínimo relativo.

En el Atlántico, entre las Azores y Portugal, se registran las altas presiones.

NESFARINA

ese excelente alimento que tan prodigiosos efectos produce en los niños y que tan recomendado ha sido por las eminencias médicas, sólo se vende en botes cerrados.

- NUM. 1.—MEDIO BOTE
 - NUM. 2.—BOTE CORRIENTE.
 - NUM. 3.—BOTE TRIPLE (el más económico, por su gran cabida).
- Todos los envases y cubiertas de la NESFARINA llevan nuestra marca de fábrica.



¡PRECAUCION! No es NESFARINA cualquier producto que os ofrezca sin estas garantías. Desconfiad, sobre todo, de las caseras más o menos inofensivas, pero que ninguna relación tienen con la NESFARINA, aunque algunos desaprensivos las vendan con este nombre. La NESFARINA sólo se prepara en el Laboratorio Armisén, sucesor

UN JOVEN DESAPARECIDO

SALVATIERRA DE ESCA.—El día 16 de abril salió de Zaragoza, en el tren de Navarra, a las nueve de la noche, el joven de esta localidad de Máximo Elizalde, de 20 años. Debíó haber llegado a esta villa el día 17, pero esta es la fecha que todavía no se ha presentado en el pueblo.

La familia, alarmada por lo que haya podido ocurrirle al joven Elizalde, quiere hacer pública la desaparición, por si alguien pudiera aportar noticias del desaparecido.

Este es grueso, de regular estatura, sano de color y sordo. Vestía en aquella fecha traje gris. — CORRESPONSAL.

T. S. H.

DIARIO

Programa para hoy, miércoles: MADRID. Unión Radio (424 m.) —11,45: Emisión del mediodía. 12: Campanadas de Gobernación. Cotizaciones de Bolsa. Bolsa de trabajo. 12,15: Señales horarias. 14: Concierto. 19: Cotizaciones de Bolsa. 22: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Últimas cotizaciones de Bolsa. Concierto. 24: Música de baile. 0,30: Cierre de la Estación.

BARCELONA. Radio Barcelona (350,5 m.) — 11: Campanadas horarias de la Catedral. 13: Cierre del Bolsín de la mañana. Concierto. Discos. 17,30: Cotizaciones de los mercados internacionales y cambio de valores. Cierre de Bolsa. Concierto. 18: Concierto. 21: Campanadas horarias de la Catedral. Cotizaciones de monedas y valores. Cierre del Bolsín de la tarde. 21,05: Concierto. 21,10: Recital de canto. Información de actualidad referente a la Exposición de Barcelona. 23: Cierre.

BARCELONA. Radio Catalana (268 m.) — 19: Cotizaciones del Bolsín de la tarde. Audición de discos escogidos. 20,30: Cierre de la Estación.

SEVILLA. Radio Sevilla (368 m.) —14: Concierto. 21: Cotizaciones de Bolsa y mercados. Concierto. Selección de la zarzuela del maestro Caballero "El dúo de la Africana". Cante flamenco y bailables. Cierre de la Estación.

LONDRES. Radio Londres (261,3 m.) — 10,30: Señales horarias. 12: Discos. 13: Música ligera. 14: Recital de órgano. 21,40: Música especial para el micrófono. 23: Música de baile. 24: Cierre de la Estación.

PARIS. Radio París (1.723 m.) — 17,30: Cotizaciones. 19: Concierto. Cierre de la Estación.

¿UN TAXI?

Líame usted al teléfon^o 1260 parada del Moderno, donde encontrará un excelente servicio

CRONICAS REGIONALES

Cervera del Río Alhama

ASUNTOS DE AGUAS. — El domingo, 4 de mayo, y hora de las once de la mañana, se celebró en la sala de sesiones del Ayuntamiento una Junta general extraordinaria por la Asociación Hidro Cerverana, la cual presidió el digno alcalde, don Serafín Benito, y miembros de la directiva, don Vicente Herrero, maestro perito albañil; don Manuel Grávalos, juez municipal; don Conrado Sáenz, secretario del Juzgado; don Francisco Jiménez, industrial de embutidos; don Manuel Ochoa, labrador propietario, y don Félix Rubio, maestro nacional y tesorero de la referida Hidro.

Todos, guiados de muy buena fe y llenos de generosidad para su pueblo, presentaron a la general un proyecto para hacer un depósito de aguas de cabida de 120.000 litros; dicho depósito se llevaba el fin de llenarlo a altas horas de la noche y durante esas horas quedaría el pueblo sin servicio, cosa que no perjudicaba más que a dos industriales que trabajan por la noche, y en cambio serían favorecidos ochenta abonados que hace seis años están haciendo el sacrificio de pagar sus cuotas sin tener agua.

Después de una prolongada discusión, hace uso de la palabra nuestro fiel cerverano y nunca bien ponderado don Francisco Remón, diputado de nuestra provincia, el cual, con muy buen acierto, recomendó a todos que se eleve una instancia a la Diputación de Logroño, solicitando venga a examinar todo lo concerniente a la línea de las aguas el señor ingeniero, por lo cual el referido don Francisco promete hacer lo que pueda para que estos trabajos sean gratuitos, en lo que tiene suma confianza de conseguir lo que se pretende.

Gracias, don Francisco, a ser buenos cerveranos y que desaparezcan las desavenencias y procurar que nuestro pueblo prospere.

Así se hace; imitemos todos a estos hombres y ayudemos a nuestro alcalde para que salgan a flote todos los propósitos que tiene para mejorar el pueblo.—BENITO ZAPATEL.

Monzalbarba

UNA ROMERÍA. — Autorizada por el excelentísimo señor gobernador civil se verificó el domingo, 4 de los corrientes, la tradicional romería de los vecinos de La Muela a la Virgen de la Sagrada.

A las nueve de la mañana salieron a recibirlos a las afueras del pueblo, frente al grupo escolar, las autoridades y vecinos de esta localidad con la parroquia y banderas y después de saludarse afectuosamente hicieron todos juntos su entrada procesionalmente por el barrio hasta la ermita de la Virgen de la Sagrada, donde se celebró, con tan fausto motivo, una solemne función religiosa.

Ofició de preste en la misa mosén Angel Alegre Villacampa, párroco de La Muela, cantándola, con singular acierto don Trinidad Garza, don Silvestre Mateo, don Félix Jimeno y don José Garcés.

El sermón estuvo a cargo del Padre Manuel del Nombre de María, pasionista de Casablanca, que lo hizo satisfactoriamente.

Terminada la misa pasaron al camarín a adorar a la Virgen.

A continuación, en los amplios salones del santuario, las autoridades de La Muela obsequiaron a las de este barrio y vecinos con un espléndido "lunch", en el que abundaron los licores, pastas y tortas exquisitas de dulce.

Este año se ha visto muy concurrida la romería de hombres y mujeres de todas las edades, así como de niños, todos henchidos de gozo, pues, si no se malogra, se presenta en su pueblo una abundantísima cosecha, lo que no es de extrañar, porque las lluvias han sido abundantes.

Tuvimos el gusto de saludar de La Muela a don Isidro Martínez, alcalde; don Angel Alegre, párroco; don Casimiro Jimeno, don Pedro Martínez, don Mariano y don Trinidad Garza, concejales; don Félix de Pablo, secretario; don Tomás Jimeno, alguacil; don Pedro Burillo, cabo de la Guardia Civil; don Lázaro López y don Landelino Abad, guardias; don José Alonso, teniente retirado; don Francisco Mateo, sargento; don Matías de Torres, practicante; don José Aured, chófer; don

Antonio y don Jesús Tena, don Manuel Estarreado; don Justo Aured y doña Paca Monreal, doña Emerenciana Jimeno, doña Manuela Valero, doña Damiana Vera, doña Paulina Pérez, Paco, Ernesto, José, Cecilio, Mariano, Victorino y Pilar Aured; Matías Monreal y muchos más, cuyos nombres no recordamos.

De Monzalbarba vimos: a don Santiago Beltrán, alcalde; don Cecilio Josa Lamarca, don Antonio Villalba Fraguas, don José Martínez, don Juan Alcalde, don Félix González, cabo de la Guardia Civil; señores Roda y López, guardias; don Rafael Usar, don Serafín Marco, don Pedro Villalba Sesé; don Julián Escanero, don Cesáreo Longás, don Bernardino Gracia, don Sixto Comesias y otros que omitimos involuntariamente.

También hemos tenido el gusto de saludar a don Tomás Mestre, que ha fijado su residencia en Zaragoza.

A las doce y con el mismo ceremonial de entrada, fueron despedidos los simpáticos romeros de La Muela, a los que deseamos vean confirmadas sus bellas esperanzas. — EL CORRESPONSAL.

Anzánigo

UNA VISITA A LA ESCUELA. — Nadie negará que hoy, más que nunca, es precisa la instrucción de los niños, que son los hombres de mañana, pues un pueblo analfabeto difícilmente podrá desenvolverse en las múltiples relaciones sociales que hoy exige la vida moderna.

Es nuestro pueblo, por fortuna, amante como el que más de la instrucción y educación de sus hijos y buena prueba de ello es el número constante de niños que asisten a la escuela, que hoy no baja de cuarenta, por término medio.

¿A qué obedece esto?
A que los padres ven con fruición

el provecho y fruto que sacan sus hijos de asistir a ella y aunque se trata de un pueblo agrícola en que en algunas ocasiones hasta los niños son pocos para las faenas del campo, con gusto se desprenden de ellos, porque ven que hoy no es inútil enviarlos a la escuela.

En el tiempo que hace está al frente de la enseñanza el joven y simpático maestro don José María Mur, no sé qué más se pueda pedir; hemos visto trabajos de caligrafía de niños que antes no sabían tener la pluma en la mano; principio de mesas revueltas que, seguramente, han de llamar la atención; distinguen los niños en el mapa reinos, provincias, etc.; por este estilo en todo lo que abarca la enseñanza.

Sabemos que el señor Mur lleva intención de hacer una hermosa exposición de trabajos al final de curso; a ello le alentamos, que esa será la mayor garantía de cuanto dejamos afirmado y para él un justo orgullo y satisfacción merecida.

Con justicia tiene ya el señor Mur ganadas las simpatías con la labor

desplegada, pues inaugurada la hermosa institución post-y circums-escolar la "Mutualidad Escolar" por tan culto maestro, nos es muy grato participar a nuestros lectores de LA VOZ DE ARAGON que en año y medio de su funcionamiento hay inscritos cincuenta mutualistas, todos a cuál más entusista, y habiéndose ingresado para los fines de la formación de la dote infantil la cantidad de mil quinientas y pico de pesetas.

Son ya muchos los pueblos que se asocian a esta labor previsor, realizada por las simpáticas "Mutualidades Escolares" y son ya hoy muchas las familias familiarizadas con la idea de previsión, ahorro y solidaridad, cooperación y auxilio, única obsesión actualmente de los pueblos progresivos.

El niño, bajo la tutela de un maestro amoroso, afinará su sensibilidad tan valiosa como su inteligencia y él llevará en su diestra ese madero que servirá de andamio para las atrevidas y gloriosas arquitecturas de lo futuro. Sólo en la escuela primaria, laboratorio de lo futuro hombres del mañana, puede incubarse el futuro ambicioso a que debe aspirar todo pueblo consciente de sus ambiciones.

Adelante los padres, enviando hoy sus hijos sin interrupción a la escuela y adelante el digno maestro señor Mur en su empresa, sin escatimar sacrificios; cuando no otra recompensa viera, será bastante recompensa para él figurar entre la benemérita clase del Magisterio, como abeja oficiosa que da frutos de rica miel.—C.

Aldehuela de Liesos

PRIMERA COMUNION. — Con un día magníficamente primaveral, como si el tiempo hubiese querido contribuir a la mayor brillantez de la solemne festividad, se ha celebrado en esta iglesia parroquial el acto de administrar la primera comunión a los niños y niñas de esta villa, convenientemente preparados para ello por nuestro dignísimo párroco, don José María Vázquez.

Al comenzar el acto el señor cura dirigió a los niños admirable y sentida plática, excitándoles a que cultivasen con esmero la divina semilla que pronto caería sobre sus infantiles y puros corazones.

A continuación se acercaron a la sagrada Mesa para recibir el Pan de los Angeles las niñas Jenara Ramos, Catalina Ormad, Simona Gascón, Pepita Muñoz, Manolita Muñoz, Conchita Casteñeira, Lolita Barrado, Antonia Ormad, Anunciación Petisme, Elenita Baquedano y Francisca Blasco, y los niños Aurelio Ramos, Félix Ramón, Gustavo Vicente, Luis Sánchez, Joaquín Gracia, José Ormad, Jesús Muñoz, Fructuoso Arcos, Salvador Muñoz y Jacinto Pérez, enseñando con el ejemplo los señores maestros, doña Julia de Val y don Mariano Biel.

El acto resultó solemne y conmovedor en extremo.

Felicitemos con efusión a los padres y familiares de todos los comulgantes. — CORRESPONSAL.

Velilla de Jiloca

EL IMPUESTO DE UTILIDADES. El domingo 13 del pasado se citó, por medio de bando, para la constitución de la Junta repartidora del impuesto de utilidades para el presente año de 1930.

No hay que decir que a este paso ya habremos entrado bien en el ejercicio y no estará confeccionado el reparto, que debía estar terminado dentro de los tres primeros meses del año, según manda el tan intrincado como funesto Estatuto municipal.

¿Y EL PUENTE, SEÑOR ALCALDE? — Lástima ha sido que por unas cargas de piedra más y algunos jornales no se hayan levantado e igualado las paredes, dejando completamente bien la obra y evitando que algún niño o alguna persona mayor pueda caerse.

Y hasta por ornato público también.

Y como nos consta que a usted le gusta hacer bien las cosas, es de esperar que terminará dicha obra más adelante.

Confiamos también en que la pequeña obra de reparación iniciada en la habitación del maestro no la olvidará y ordenará su terminación.

Y, a la par, nos permitimos el ruego de que se tome la molestia de hacer una visita de inspección a la otra vivienda y se convencerá de que, como dicen los técnicos, con lo gastado en la una se ha podido arreglar las dos.

LOS ASPIRANTES AL JUZGADO. — Parece que son tres los que aspiran al cargo de juez municipal

(45)

ERICH MARIA REMARQUE

Sin novedad en el frente

NOVELA

Traducción del alemán por
EDUARDO FOERTSCH y BENJAMIN JARNES

Editorial España—Madrid

nuevos, blancos y sin pulimentar. Huelen todavía a resina y a pino. Hay cien, por lo menos.

—Pues sí que han preparado bien la ofensiva—dice, sorprendido, Müller.

—Son para nosotros—gruñe Detering.

—¡Pelma!—chilla Kat.

—¡Y aún puedes alegrarte si encima te dan caja!—dice, riendo, Tjaden, en son de mofa—. Porque a tí, con tu figura del "pim pam pum", sólo debían envolverte en un trozo de lona.

También los otros hacen chistes, unos chistes fúnebres. Pero, ¿qué otra cosa vamos a decir? Porque, en efecto, los ataúdes son para nosotros. Para cosas así, la administración funciona estupendamente.

Se percibe un sordo hervor por todas partes. En la primera noche procuramos orientarnos. Como hay bastante silencio, podemos escuchar el continuo rodar de los camiones detrás de la otra línea, hasta el amanecer. Kat dice que no se marchan; es que traen más fuerzas: tropas, municiones, cañones.

Han reforzado la artillería inglesa; en seguida nos damos de ello cuenta. A la derecha de esa alquería hay, por lo menos, cuatro baterías de 20'5 más. Detrás del tronco de un chopo han instalado lanza-minas. Además, han agregado algunos pequeños cañones franceses de granadas rompedoras.

Tenemos deprimido el ánimo. Dos horas después de instalarnos en el refugio subterráneo, nuestra propia artillería mete sus granadas en nuestra trinchera. Es la tercera vez que ocurre en cuatro semanas. Si se tratase de error de puntería, nadie diría nada; pero es que los cañones están desgastados; así que las granadas caen en nuestro mismo sector, tan inseguros son a veces los disparos. Esta noche hay dos heridos por esa causa.

* * *

El frente es una jaula en la que hay que esperar, nerviosos, los acontecimientos. Estamos como detrás de un enrejado de granadas que van cayendo; vivimos en plena e intensa incertidumbre. Sobre nuestras cabezas planea la casualidad. Si viene un proyectil, puedo agacharme; pero no cabe hacer más. No puedo adivinar dónde ha de caer, no puedo influir en su trayectoria.

Este azar nos hace indiferentes. Hace unos meses, estaba yo sentado en un refugio subterráneo, jugando a la baraja. Un rato después me levanté e iba a visitar a unos amigos que estaban en otro subterráneo. Cuando volví, no quedaba nada del primer refugio; estaba destrozado completamente por un proyectil de gran calibre. Me volví al otro y llegué a tiempo para desenterrarlo. En aquel intervalo, una explosión había desmoronado su entrada.

El mismo azar que me trae una bala, me hace quedar con vida. Quizá quedo triturado en un subterráneo construido sólidamente con hormigón, y puedo salir sin un rasguño de diez horas de fuerte fuego de artillería, en pleno campo. Cada sol-

(Continuará)

y dicese que los tres son de los primeros contribuyentes; pero también se rumorea que uno de ellos quiere "rascar" en la piel por cuestiones que ya pasaron y se propone desbanear a los otros.

EL CEMENTERIO. — No queremos hacernos eco de lo que se dice, pero sí nos consta que el desorden más completo reina en los enterramientos.

¿Y los gastos? Pues, muy sencillamente. Que paguen los nichos, como es justo, y de ahí saldrá para la ampliación, junto con el 5 por 100 del presupuesto de los dos últimos años dictatoriales, para cuestiones sanitarias, pues no procede que sólo un pobre gitano, una pobre criatura, que también era español, haya satisfecho, y los demás no hayan pagado un solo céntimo hasta el día.

Y esto creemos que no es justicia ni caridad cristiana siquiera.—M.

Campillo de Ara-gón

FIESTAS. — Con la solemnidad acostumbrada se han celebrado las de San Pedro de Verona, Patrón de este pueblo.

Al mediodía del día 28 las campanas nos anunciaban la proximidad de las mismas, con sus repiqueteos encantadores, alegrando los corazones, tanto de la gente joven como de los ancianos.

Durante la tarde de este día ya comenzaron a reunirse, con gran regocijo, en la plaza pública, grupos de personas de todos los órdenes sociales, esperando la hora en que los priores que hacen la fiesta empezaran a verificar el reparto del vino y croquetas, en unión de cañamones con sal, tostaditos, como aperitivo.

El morapio no hizo daño a nadie. Después de verificado este reparto sensacional (al que no acudieron los señores del Ayuntamiento, a pesar de haber sido invitados) el gaitero y tamboril del vecino pueblo de Milmarcos fueron los encargados de divertir al público en general.

Día 29.—A las diez, procesión y misa solemne, en la que ofició nuestro celoso cura ecónomo don Victoriano Pérez Cortés.

El sermón estuvo a cargo del párroco de Embid de la Ribera, don Jesús Alonso Dalda, hijo de este pueblo, cuyas dotes de gran orador son tan conocidas en esta comar-

ca, habiendo pronunciado frases dignas de elogio en sus primeras palabras, y seguidamente puso de relieve toda la vida del Santo Patrón. Fué muy felicitado.

Por la tarde hubo baile en la plaza, además de aquellos particulares donde había lindas muchachas campellanas y de pueblos cercanos, divirtiéndose incansablemente.

Por la noche, aunque la gran música no amenizó el baile público, lo hicieron los jóvenes, con instrumentos de cuerda, en las casas particulares, durando hasta las dos de la madrugada.

Día 30. — Por la mañana, la banda de música recorrió la población tocando una bonita y encantadora diana.

A las diez grandiosa misa de tercio, con el eminente orador del día anterior, que volvió a expresarse elocuentemente.

Por la tarde y por la noche se llevó a efecto el mismo programa del día anterior.

El tiempo que ha hecho durante las fiestas ha sido muy crudo y no cesó de llover, impidiendo con ello a las niñas lucir sus lindos trajes para que hubieran estado aún más guapas y más castizas.

Ya se han terminado las fiestas de mi querido pueblo. Ahora, salud para otro año y a ver si adornáis esta fiesta del Patrón con una buena banda y quitáis esa antigua costumbre del vino y de los cañamones tostados, porque la sociedad y la vida así lo mandan.

LA COSECHA. — Sigue con buen aspecto. Yo les deseo a estos humildes labradores un año copioso, para que llenen sus graneros y puedan resarcirse y atender a sus necesidades, ya que llevan dos años adversos.—LUCIANO LOPEZ.

Triste

UNA BODA. — El viernes último, en la parroquia de la Asunción, celebró sus desposorios la bellísima señorita Apolonia Estallo Ascaso con el apreciadísimo joven José Dieste Bretos, pertenecientes ambos a familias estimadísimas en esta localidad.

Ofició en la ceremonia el respetable sacerdote don Gabriel Bretos Bretos, y el nuevo matrimonio fué apadrinado por la bondadosa señora doña Natividad Ciprián de Cortina y don Alfredo Cortina Lorient, culto maestro nacional de este pueblo, firmando el acta como testigos los jóvenes

Ayudantes de Obras Públicas

El Colegio General de San Felipe ha organizado una concienzuda y eficaz preparación a cargo de conocidos ayudantes de Obras Públicas y licenciados de Ciencias exactas.

Exámenes el 3 de noviembre

Unica Academia en Zaragoza

Detalles y honorarios, en la secretaría del Colegio de San Felipe, de seis de la tarde a nueve de la noche.

Señoras:

El FLUJO BLANCO y las enfermedades de la matriz se curan siempre con las irri-gaciones del DR. VALLEY

don Antonio Estallo y don Manuel Samper, ambos comerciantes.

Terminada la ceremonia se dirigieron al domicilio de los desposados, donde les fué servido un espléndido "lunch", acompañando a la feliz pareja doña Fidela Ascaso, viuda de Estallo, madre de la novia; don Pedro Dieste, padre del novio; Francisco y Angel, hermanos del novio; Vicente, Rufino, Dionisia, Lucía, Irene y Carmen, hermanos de la novia. Las bondadosas señoras doña Sacramento Bastaros y doña María Monje. Las bellísimas señoritas Teodora Dieste, Antonia y Pabló Bretos, Consejo Buesa, América Samper y Cristina Dieste, y los señores don Narciso Ucelayeta, don X. Ferrer, don Juan Aisa, don Juan Buesa, don Clemente Añaños, don Luis Bernalda y los jóvenes Juan José Pardo, José Gracia, Angel y Alfredo Ciprián, Pascual y José Dieste Ara, Dámaso Bailo, Francisco Buesa, Paulino Asso y Elias Claver.

Y como final de bodas, un cuarteto formado por Eduardo Vicente, Antonio Luna, Alfredo Pérez y Mariano Escapa, nos deleitó con infinidad de ballables, dada la amplitud del repertorio que poseen y el buen gusto en elegir lo más selecto y moderno, después de darnos una buena sesión de baile por la tarde, que se continuó nuevamente después de la cena, durando hasta altas horas de la mañana.

En resumen: un buen día para todos cuantos asistieron a tal ceremonia.

Reciban los novios, como sus respectivas familias, nuestra más cordial y sincera enhorabuena. — NAIR-PIC.

Cortes de Aragón

BODA DISTINGUIDA.—En la iglesia parroquial de este pueblo se verificó el día 1 del actual, a las nueve de la mañana, el enlace matrimonial de la bella señorita Dolores Royo con el distinguido propietario de Martín don Domingo Herrero. Bendijo la unión el cura párroco, don Pedro Sánchez, ante la presencia del juez municipal, don Antonio Rodrigo. Fueron padrinos don Pedro Romeo y doña Gaudencia Herrero y firmaron el acta como testigos don Tomás de Val y don Hilario Daroca.

Entre los numerosos invitados a la ceremonia vimos a las bellas señoritas Irene Galindo, Paula Escribiche, Felicidad Marco, Terencia y Josefina Royo y las niñas Martina Royo y Virginia Daroca, y las señoras de Herrero de Royo, de Val, de Daroca y la de Ezpeleta. Representando al sexo fuerte vimos a los abuelos de la desposada y los padres de ambos y hermanos,

don Juan Herrero e infinidad de señores cuyos nombres no podemos precisar.

Terminada la ceremonia fueron obsequiados con un suculento banquete, haciendo los honores de la mesa las bellas señoritas Terencia y Josefina, reinando la alegría propia de estos actos. Terminada la comida se organizó una comitiva al santuario de Nuestra Señora de la Aliaga, transcurriendo la tarde en medio de la más franca alegría. — P. G.

Cervera del Río Alhama

LA FIESTA DEL AGUA. — Va corriendo el segundo lustro y antes de él Cervera, como otros muchos pueblos españoles, pasaba el amargo calvario para disfrutar de agua potable hasta en los más perentorios usos.

Una Sociedad, con el nombre de "Hidro-Cerverana", hizo el sacrificio de, enlazando en Clunia una tubería modesta, surtir de este precioso líquido unas fuentes públicas. Siempre adelante debe ser el tema de la humanidad y, en este peregrinar, aspirar constantemente a mejoras en todas las manifestaciones vitales.

Los que antes tenían que ir, de madrugada, a "La Molina" a coger agua del río, sucia las más de las veces, acaso cargada de bacterias, por venir este río de otros pueblos en cuyo cauce se vaciaban basuras, se lavaba, etc., ahora ven, con gran alborozo, cómo el hilo plateado del agua viene a satisfacer algunas de sus necesidades.

Muchos ya no se conforman con ir a la fuente, sino que desean que la fuente venga a ellos, y haciendo tomas del líquido tan preciado ponen el agua en casa; un poco más y ponen W. C., lavaderos, etc. La tubería no ha variado; es más, con el uso va gastándose; luego es peor. Ya la higiene se impone; las necesidades subsanadas para pocos se convierten en necesidades para muchos, y el Consejo actual, reunido, trató la cuestión con detenimiento y después de hacer estudios propondrá a la general los proyectos de la construcción de unos depósitos que vengán a satisfacer las necesidades adquiridas.

Todos los años se celebran fiestas y jiras en el prado de Clunia, mamental de las aguas, celebrándose este año con gran esplendor, mucha alegría y mucho amor, en conmemoración del aniversario de la inauguración de las fuentes.

CARIDAD. — El amor al prójimo es planta innata en el corazón cer-

verano y ello se pone de manifiesto nuevamente, pues tanto en el Hospital, en las funciones dadas, como en el Cine Moral, por los cuadros artísticos de los respectivos centros, en beneficio de la Conferencia de San Vicente de Paúl y la Milagrosa, se han visto rebosantes de público. Plácemes merecen organizadores y artistas, no regateándose el nuestro.

POR EL SANTO CRISTO DEL PERDON. — En la parroquia de San Gil, donde con devoción inusitada se venera la imagen del Crucificado con el sobrenombre de Cristo del Perdon, se están celebrando grandes funciones religiosas, con rosario, cantos y sermones a cargo del muy ilustre magistral de la catedral de Burgos, señor Arrarás. Al término del novenario vienen las fiestas profanas, y aun cuando en mis crónicas anteriores he expuesto lo beneficioso que sería darles gran extensión, por este año nada se amplía. Veremos al siguiente. Y si nada hacen los que están en el deber de hacerlo y carecen de pulso, allá ellos...

JUNTA DE INFORMACIONES AGRICOLAS. — Ha quedado formada, según señala la "Gaceta", la actual Junta de I. A., y como una de sus atribuciones es velar por el cuidado de los árboles frutales, ya están poniendo en práctica los tratamientos adecuados, yendo al frente de las brigadas el perito agrícola don Pedro Benito.

AGUA ABUNDANTE. — Los sembrados del monte, o tierras fuertes, empezaban a sentir las necesidades del agua; pero se han abierto las espitas del cielo y llevamos dos días en que la lluvia es abundantísima.

DE SOCIEDAD. — Regresaron de Madrid, a donde fueron en consulta médica, Inocente Jiménez y sus hijos don Martín Herrero, industrial panadero de ésta, y su bondadosa señora, doña Julia Jiménez.

—De Sevilla el joven y culto notario don José Moreno, en unión de su bellísima señora.

—En indisoluble lazo matrimonial se unieron el propietario señor Muñoz y la elegante joven Julia López. Por luto del novio la boda se celebró en la intimidad.—C.



¡Cure su hernia!

Póngase en cura inmediatamente y no se abandone, que le espera una horrible vejez por su descuido. No dude en la elección del tratamiento a elegir; solamente con el uso del super-reductivo "VIDA" de la CASA LAZARO, de Barcelona, puede obtener el alivio inmediato y una acción curativa constante; siendo, por tanto, el que debe usted preferir a todos.

¿POR QUE? Lea con interés.

PORQUE es el único capaz de contener las hernias por voluminosas y crónicas que sean.

PORQUE su construcción científica moderna, exenta de tirantes y presiones molestas, le acredita como el más perfecto, cómodo, práctico y fácilmente adaptable que se conoce.

PORQUE su módico precio, DESDE 50 PESETAS, le hace asequible a todos los bolsillos.

PORQUE es el único, también, que por sus maravillosos resultados y larga duración, puede darse a pagar en varias mensualidades.

Las razones anteriores son suficiente garantía para que se convenza, con fe, y para que quede grabado en su mente, que el tratamiento Lázaro y el reductivo "VIDA" es lo mejor y lo único que puede darle la salud; todos los titubeos o equivocada elección le conducirán a desengaños lamentables y a pérdida inútil de tiempo y dinero. Decídase confiado acudiendo a consultar al señor Lázaro, que recibirá en:

ZARAGOZA, únicamente el lunes, 12, en el HOTEL ORIENTE; en Tudela, el domingo 11, en el Hotel Unión; en Huesca, el martes 13, en el Hotel Petit-Fornos, y en Barbastro, el miércoles 14 en el Hotel San Ramón.

Especialidades para señoras: Fajas ventrales de grandes resultados para disminuir los vientres voluminosos; fajas de estética y esbeltez; fajas para corregir, curar y prevenir las hernias umbilicales, los abortos, los descensos abdominales, riñón móvil, las relajaciones y las eventraciones.

Despacho: CASA LAZARO, Marqués de Duero, 102. — BARCELONA

ACEITES PUROS DE OLIVA DE PEREZ CISTUE

Servicios a domicilio en garrafas de 12'600, 25'200 y 50'400 Kg.

¡IMPORTANTE REBAJA EN EL PRECIO!

Pedidos: Fuenc Lara, 6 -- Alfonso I, 13. --- Teléf. 16-44



Seguramente podremos enseñar a usted el modelo de cuchillo que usted precisamente necesita.

Especialidad en cuchillería inoxidable, a precios muy económicos.

Toda clase de accesorios para cocineros, restaurants, carniceros, etc., forman parte del grandioso surtido que ofrecemos a usted.

CUCHILLERIA VEIGA DON JAIMÉ I-Nº6 ZARAGOZA
• TELEFONO • 2105 •



**UN POSTRE
EXCELENTE**
MERMELADA
de toda clase
de frutas y pre-
parada precisa-
mente por

LA CONSTANCIA
PALACIOS y FANTOBA
INDUSTRIA, 3 - SUCURSAL: DON JAIME I, 31
ZARAGOZA

De venta en todos los buenos ultramarinos

Clinica ALBAGETE FRILE

Estómago - Intestinos
Hígado

Consulta de 3 y 1/2 a 6 tarde
Cerdán, 2, pral.-ZARAGOZA

CLINICA MURO

Sífilis - Venéreo - Impotencia
Aplicación de los procedimientos
más modernos.

Mártires, 16, pral. Zaragoza
Arco de Cinegio.

JENARO PEÑA

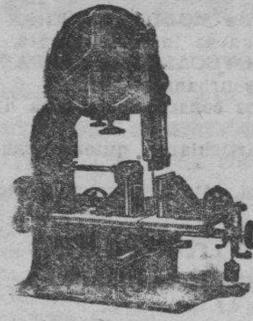


Sombreros, gorras y bol-
nas. Últimas novedades.
Venta y reforma.

Plaza San Lorenzo, 1
Sucursal: Avenida Madrid, 40 (Delicias)

Venda usted sus créditos a "CREDITOS", S. A.

Plaza de la Constitución, 4, pral.-ZARAGOZA-Teléf. 2677
Compra-venta de fincas -- Préstamos hipotecarios
Compra - Venta de Créditos



MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA
TRABAJAR LA MADERA

GUILLIET HIJOS y Comp.ª - S. A. E.

Para talleres de carpintería, ebanis-
tería, constructores de carros, fábrica
de vagones, etc.

Informes y referencias en Aragón,
al iete de ventas

**MIGUEL BIBIAN, San Blas, 47, duplicado
ZARAGOZA**

Central Española y gran fábrica de herramientas en Madrid

"LA SUPREMA"
CORSETERIA

¡En primavera todo
rejuvenece!

Haga Vd. lo mismo,
dejando fuera de uso
su corsé anticuado y
cómprase una de nues-
tras

**FAJAS-SOSTENES COM-
BINADAS Y ENTALLADAS
DE ESPALDA**

que prestará a su per-
sona una elegancia ju-
venil.

Enormes surtidos y
gran variedad de pre-
cios, pero siempre ba-
rato.

**Fajitas para la Pri-
mera Comunión**

a precios muy módicos

Hacemos fajas a medida
para aplicaciones espe-
ciales, a precios muy
convenientes.



ZARAGOZA: CERDAN, número 34

—¡Mientes, mientes!

—No miento, señor conde; la señorita salió anoche y tardará en volver algunos días.

—¡Oh, ha marchado! ¿Es posible?

—La señorita no me ha dejado encargo alguno para el señor conde, pero puede ver el señor a Agustina, que, a lo que creo, debe tener algo que decirle de parte de la señorita.

Verdraine entró en la casa y se lanzó a la sala, donde entró la doncella casi al mismo tiempo que él.

Sin comentarios y sin quitar ni poner una sílaba, repitió Agustina sencillamente al conde las palabras de su ama.

—Pero, ¿qué ha motivado ese viaje?

—Lo ignoro; algún asunto importante sin duda alguna.

—¿Estará mucho tiempo ausente?

—Unos ocho días, según ha dicho.

—Pero, ¿a dónde ha ido?

—Al departamento del Ain.

—¿Conoce gente en aquel país?

—No lo sé.

El conde quiso dirigir nuevas preguntas a la camarista, pero ésta le atajó diciendo:

—La señorita no me ha dado cuenta de sus intenciones y proyectos; nos hizo trasladar aquí ayer tarde sin decirnos por qué; de manera que yo que yo no sé nada, absolutamente nada.

—En fin, ¿la verá a su regreso?

—La señorita me encargó os dijera, como os digo, señor conde, que os avisara inmediatamente que vuelva.

Viendo que no podía saber más de la sirvienta, se retiró el conde.

Conocía que la bailarina se le iba de entre las manos; empezaba a comprender que se había burlado de él, y crispaba los puños y se mordía los labios de rabia.

Se hallaba arruinado, y cuando hubiera gastado el último luis de los pocos miles de francos que le restaban de la venta de las alhajas de madama de Brognies, quedaría sin recursos de ninguna clase, y ahora precosamente, cuando ya no podía sostener su lujo y satisfacer sus excéntricos caprichos, era cuando Flora le abandonaba brutalmente.

Y, lo que parecía casi incomprensible y apenas podía creerse, aquella mujer sin corazón y venal, ponía en venta el mobiliario, los caballos, los carruajes y todos los preciosos objetos que él le había regalado.

por conducto de su notario, y la contestación no se hizo esperar. Sabía que el conde, imitando la letra y la firma de M. de Miray, había cometido una falsificación, y que por salvar a su marido de una causa criminal, había la condesa vendido sus diamantes, su último recurso.

Por consiguiente, y según todas las apariencias, la desgraciada Paula debió salir a pie de la granja de los Pastores, puesto que carecía de dinero para viajar de otro modo.

Pero Flora volvía siempre a su pregunta:

—¿Dónde están los niños?

Por último, se dirigió a sí propia esta pregunta:

—¿Qué debo hacer?

Permaneció un rato pensativa, apoyada la cabeza en las manos y en seguida se levantó rápidamente y tiró del cordón de una campanilla.

Acto continuó se presentó la doncella.

—Agustina—le dijo su ama—, vamos a dejar este hotel; es preciso que dentro de dos horas nos hallemos todos en nuestra casita de las Batifolias; enviad al lacayo para que avise a Ajax. Hecho esto, os pondréis en seguida a empacar mis vestidos, mi ropa blanca y demás objetos de mi pertenencia; pero tened muy en cuenta que no quiero llevarme de aquí sino lo que traje y lo que es personalmente mío. No busquéis las alhajas que me ha regalado el conde de Verdraine, porque hace ya tres días que no están en el cofrecito donde se hallaban guardadas.

Hasta nueva orden, quedará aquí el cochero para cuidar de los caballos y custodiar el hotel, juntamente con el conserje. ¿Me habéis entendido bien, Agustina?

—Sí, señorita.

—Id, pues, a prevenir a vuestros compañeros y luego, sin perder tiempo a hacer lo que os he dicho.

La doncella, que conocía bien a su ama, no se manifestó demasiado sorprendida y se retiró sin decir palabra.

La bailarina bajó para decir por sí misma al cochero que la fuera a buscar un carruaje de alquiler.

—Pero—objetó el dependiente—¿no sería mejor que la señorita me mandase enganchar los caballos? Desde hace ya días, la señorita no los utiliza y los pobres animales se aburren en la cuadra.

—Tomo carruajes de punto o de cochera porque así me acomoda replicó fríamente Flora—. Si los caballos se cansan en la cuadra, hacédlos salir; vuestra obligación es cuidarlos bien y conservarlos en

El Banco Hipotecario de España

hacemos préstamos sobre fincas urbanas, rústicas a MODICO INTERES A PLAZOS Y DE 5 A 50 AÑOS, amortizándose insensiblemente. Estas operaciones las concede el BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA:

- 1.º A los propietarios de fincas rústicas y urbanas.
- 2.º A los propietarios de solares y a los constructores para nuevas edificaciones.
- 3.º A los que teniendo hipotecas con particulares, quieran cancelarlas.
- 4.º A los que deseando comprar una finca, sólo dispongan de parte del valor que se les exige.

No se paga impuesto de utilidades

EL BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA facilita la movillización de la propiedad.

Para la tramitación oficial y cuantos informes interesen, dirigirse a

DON ENRIQUE ARMISEN BERASTEGUI

Abogado y Agente de Préstamos para el

Banco Hipotecario de España

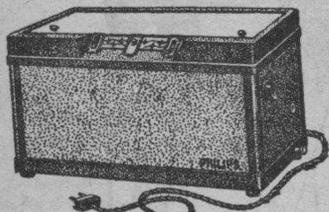
Alfonso I, 12, entresuelo - ZARAGOZA - Teléfono 45-51

COMPRA DE CRÉDITOS

Representación de Corporaciones y particulares. — Habilitación de Clases Pasivas. — Gestión de asuntos en las oficinas del Estado, Provinciales y Municipales. — Presentación de documentos a liquidación de derechos reales e inscripción en el Registro de la Propiedad. — Obtención de certificados de penales y últimas voluntades. — Administración de fincas.

PASCUAL GARCIA y C.ª, S. de C.

Conde Aranda, 3. ZARAGOZA Teléfono 40-08



El insuperable receptor radiofónico

PHILIPS

núm. 2511

Para conexión directa a la red de corriente alterna. Adaptable a un reproductor gramofónico. —Grandes existencias.

JOAQUIN GUIRAL.-San Jorge, 6 y 8.-Zaragoza

Consulten precios. ¡PHILIPS es calidad!

¿CALLOS?

En tres días extirpa totalmente callos y durezas, ojos de gallo y juanetes, el patentado

UNGUENTO MAGICO

Rechazad las imitaciones. En farmacias y droguerías, pesetas 1'60. Por correo, 2 pesetas.

Farmacia Puerto. Plaza de San Ildefonso, 5. Madrid.



¡Atención, radioescuchas!

Se electrifican todos los aparatos de radio, para enchufar directamente a la corriente.

¡Interesante! Grandes facilidades de pago.

M. GARCIA ALONSO
ZARAGOZA



Ultimos modelos de aparatos de Radio, enchufables a la corriente, desde 325 pesetas.

Las orquestas del mundo, en su casa. Fácil manejo. Demostración gratis.

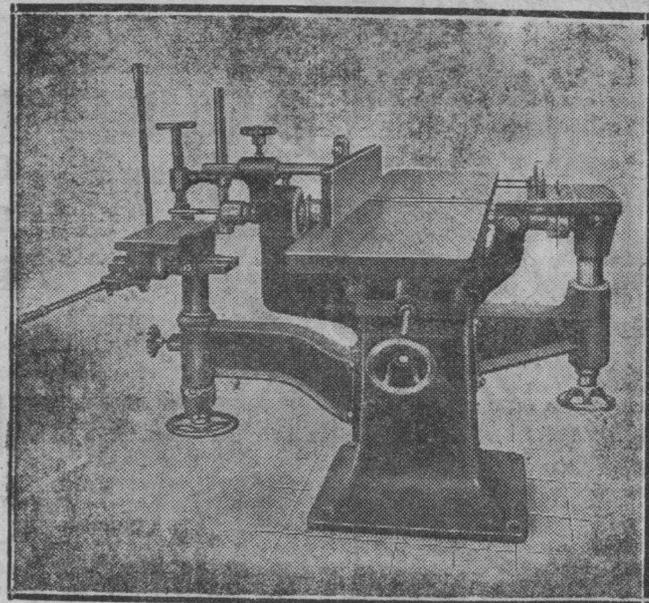
¡Interesante! Grandes facilidades de pago.

M. GARCIA ALONSO

Azoque, 10 y 12. — Teléfono 3.60
ZARAGOZA

Maquinaria para trabajar madera

Cepilladoras, Regruesadoras, Sierras de carro
Sierras de cinta, Tupis, Lijadoras, etc.



ESPECIALIDAD EN EL RAMO

GRANDES EXISTENCIAS

"El Material Industrial", C. A. - Bilbao

Fundada el año 1900.-Capital: 3.000.000 de ptas.

Sucursales: San Sebastián, Madrid, Gijón, Sevilla, Valencia, Zaragoza, Barcelona

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza D. JAIME I, 74
Teléfono 4186

Anuncie V. en "La Voz de Aragón,"

BALNEARIO DE LIERGANES (SANTANDER)

Es el único en España para prevenir y curar las afecciones crónicas de la NARIZ, LARINGE, BRONQUIOS y PULMON. Instalación magnífica. — Gran reforma en el Hotel, con cuartos de baño, etc.

buena salud. Yo no os impido que enganchéis a la hora que mejor os plazca y los llevéis a pasear por el parque.

Dicho esto, subió Flora a su habitación para vestirse, operación en que invirtió poco tiempo, porque veinte minutos después montaba en el coche de alquiler y bajaba rápidamente la avenida de los Campos Elíseos.

En la calle de Rivoli hizo parar el carruaje delante de una oficina de Telégrafos, se apeó, entró y redactó el siguiente telegrama:

"Salgo esta tarde. Mañana estaré en Belley. Me apearé en una fonda y os avisaré. Necesito hablaros.—Mercedes".

El despacho llevaba esta dirección:

"Esteban, expositor de fieras, campo de la feria, Belley (Ain)".

La bailarina volvió a subir al coche y se hizo conducir a casa de su notario, con quien permaneció durante más de una hora. La conferencia fué tan reservada como las precedentes; podemos decir, sin embargo, que la joven puso su firma, "Mercedes de Argelias", al pie de varias hojas de papel timbrado.

Se dirigió luego al teatro de la Opera, habló al director y después al cajero, quien, previo recibo, la hizo entrega de veinte mil francos.

Terminadas estas visitas, se trasladó a su casa de las Batifolias. Ajax fué quien salió a abrir la puerta. El anciano jorobado se echó a llorar al verla, tomó una de sus manos enguantadas y apoyó en ella respetuosamente sus labios.

La Mariposa volvía a su verdadera casa; había salido del magnífico hotel del bosque de Boloña para no volver a poner los pies en él.

Las órdenes dadas a Agustina habían sido pronta y exactamente ejecutadas. La traslación estaba hecha. Los baúles y paquetes se hallaban en la sala y en la alcoba de Flora, y ya Agustina se ocupaba de su arreglo. La cocinera había encendido su hornilla e inspeccionaba la vajilla y batería de cocina. El mayordomo y el lacayo se ocupaban en la limpieza general.

—Perfectamente— dijo Flora a su doncella—gracias, mi buena Agustina. Ahora os prevengo que voy a hacer un corto viaje.

—¿Estará la señorita ausente mucho tiempo?

—Tal vez ocho días, pero no puedo precisar.

—¿Puedo saber a dónde va la señorita?

—Al departamento del Ain.

—¿Y cuándo sale la señorita?

—Esta tarde. Podéis preparar mi maleta de viaje: con un vestido de los más sencillos tengo suficiente. Agustina, el hotel del bosque de Boloña está cerrado; evidentemente, mañana se presentará aquí el

conde de Verdaine; le veréis para decirle que he tenido precisión de ausentarme de París, pero que será advertido de mi regreso, y aquel mismo día le recibiré.

—Está bien, señorita.

La Mariposa hizo su "toilette" de viaje, comió y se dispuso a partir. A poco entraron a decirle que la esperaba el coche que debía llevarla a la estación de Lyon.

A las dos de la tarde del siguiente día se presentó el conde de Verdaine en el hotel de la avenida del bosque de Boloña, con la esperanza de ser al fin recibido por la bailarina; pero se sorprendió extraordinariamente al ver cerradas todas las persianas, y su sorpresa se cambió en asombro, en alhelamiento, a la vista de dos grandes carteles amarillos pegados en cada una de las pilastras de la verja.

Pálido como un muerto, temblando como un calenturiento, con los ojos extraordinariamente abiertos, leyó:

"Almoneda en subasta pública, con intervención de M. X., notario, asistido de M. P., tasador oficial.

"Rico mobiliario: tapicerías antiguas, colgaduras, alfombras, muebles de lujo, cuadros de célebres maestros; mármoles, bronce, jarrones, vasos del Japón, porcelanas exquisitas, numerosos y variados objetos de arte. Espejos, candelabros, relojes, etc.

"Caballos, coches.

"Vinos añejos embotellados".

El conde leía, o más bien recorría el anuncio, saltando de unas palabras y de unos renglones a otros, aturrido, descompuesto, y como si tuviese una nube de sangre delante de los ojos.

Lanzó una especie de sordo rugido y llamó a la puerta accesoria.

El conserje abrió, y sin esperar a que el conde le interrogase, le dijo con gravedad:

—Como puede ver el señor conde, el hotel está cerrado y dentro de pocos días será vendido todo lo que contiene. La señorita Flora y sus criados lo evacuaron anoche, y hemos quedado solos aquí el cochero, para cuidar los caballos, y yo para contestar a las personas que vengan y al mismo tiempo para custodiar el hotel.

El conde volvió bruscamente la espalda al portero y echó a correr, como un loco, hacia las Batifolias.

—¡Ah, es el señor conde!—dijo Ajax, que salió a abrir la puerta—. Os esperaba, señor conde.

—Necesito ver a tu señora; es preciso que la vea a todo trance.

—No es posible, señor conde, porque la señorita no se halla en París.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NUMERO SUELTO: 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 16 páginas

RETABLILLO INGENUO

No todo han de ser malas noticias. Un diario de la Villa y Corte nos trae esta grata nueva, en grandes titulares, para tranquilidad y reposo del ánimo: "Ya quedan muy pocos políticos por definirse".

Saludamos la fausta noticia con el júbilo consiguiente.

De un momento a otro todos los políticos estarán ya definidos y la nación vivirá esa era venturosa que no era posible alcanzar hasta que se hubieran hecho todas las definiciones necesarias.

¿Pero tanta dicha vamos a lograr, en efecto? ¿De verdad no andarán agazapados por ahí nuevos ejércitos de políticos que tengan necesidad de pronunciar discursos? ¿No se les habrá quedado algo en el tintero a los múltiples oradores que han actuado ya, y tendrán que volver a las tribunas a detallar y clavetejar sus definiciones? Sería horrible, pero no nos sorprendería nada. En política las sorpresas no tienen acomodo.

De todas formas, vivamos unas horas la amable confianza que nos brindan esas negras titulares; admitamos el dulce optimismo de estar ya a punto de terminar las definiciones con que han hecho nuestra felicidad los políticos de oficio; ya no habrá más discursos políticos, ya no jactarán los periodistas a la caza de una frase lapidaria, ya no sudará el censor ante las interminables galeras de los periódicos...

Pero la dicha no será para todos igual. Esta dulce satisfacción no la compartirán, seguramente, los enardecidos oyentes que dialogaban con los oradores. Aquellos beneméritos ciudadanos que ponían la nota más vibrante en cada acto, ¿con quién dialogarán una vez que no haya oradores? Claro es que podrán dialogar con sus amigos, parientes, vecinos y contortulios, pero estos diálogos no ofrecen la resonancia nacional que tenían en los actos públicos, cuando los periodistas acotaban febrilmente "Una voz", y cuando el orador se veía precisado a decir que allí no hablaba nadie más que él.

Para estos colocutores improvisados la noticia acaso no sea tan grata como para el resto de los españoles. Pero consuéleles el pensar que la suprema aspiración de que todos se definan está a punto de terminar y de que con ello se ha logrado esa ignota felicidad que iba, sin duda, vinculada a tantas y tantas horas de fogosísima verborrea.

El agua tiene una actualidad bien destacada.

Pero esta actualidad no es solo pa-

trimonio del temporal reinante. Con tiempo raso, el agua tiene otros momentos de atención por parte del público.

A saber:

Cuando se habla de la leche.

Cuando se habla del vino.

Cuando se habla de los arbitrios municipales.

Cuando se habla de las habitaciones altas.

Cuando se habla de las madrillas que bajan por los grifos.

Cuando se habla de bañarse y no hay modo de llenar la bañera.

Es decir, que el agua se habla en Zaragoza casi todos los días. Y, naturalmente, como de todo lo que se habla mucho, nunca nos ponemos de acuerdo.

Merced a esto el agua tiene actualidad perenne en nuestra ciudad.

Es justo reconocerlo en estos momentos en que corre tan abundosa por esas calles; lo de ahora podrá ser todo lo temporal que se quiera; pero su actualidad tiene todos los caracteres de lo permanente.

Por fin van a ajustarse las contribuciones especiales a los beneficiados con el cubrimiento del Huerva

El primer asunto que para su despacho ha encontrado al regreso de su viaje el arquitecto municipal, señor Navarro, es el relacionado con esto de las contribuciones especiales a aplicar entre los beneficiados con el cubrimiento del Huerva.

La Comisión Permanente acordó que se realizaran los trabajos de índole técnica para la aplicación de estas contribuciones, respondiendo a un oficio presentado por el alcalde.

En este oficio el alcalde concretaba la proposición en estos términos: Determinación de la zona beneficiada, aguas arriba del paseo de Sagsa.

Relación individual y valorada de las fincas beneficiadas, distinguiendo en su tasación el valor del suelo y el de las edificaciones e instalaciones. Incremento del valor obtenido por cada finca.

Y cantidad satisfecha por el Ayuntamiento para realizar estas obras.

Cuando el arquitecto haya levantado los planos y hecho los cálculos de rigor, el expediente pasará al Negociado de Hacienda, donde se estimará la proporcionalidad debida para satisfacción de estas contribuciones especiales.

CON TANTO LLOVER

La "toilette" que se impone



Lectora: en lo que va de año ninguno "toilette" tan práctica como ésta de la defensa contra el agua. Llueve a diario, llueve intensamente. Las calles están llenas de barrinche. El impermeable, la gorrita, las botas para agua, son la expresión de esta primavera inclemente y triste... ¿Que no puedes estar guapa con esta indumentaria? ¡No has de estarlo! Aquí tienes, así vestida, a la gentil "estrella" del cinematógrafo Sally Starr. Y no pretenderás decirnos, lectora, que tú no eres, por lo menos, tan guapa como ella.

EL PROCEDIMIENTO DE EXAMENES PARA LOS ALUMNOS OFICIALES

Los estudiantes se entrevistan con el gobernador civil

Una comisión de escolares universitarios visitó ayer al gobernador civil, señor Pérez Vidal, para hablarle de sus deseos en el asunto concerniente a los exámenes de los alumnos oficiales.

Le indicaron que la F. U. E. tiene presentada una instancia dirigida al ministro de Instrucción Pública, donde solicita que por este curso no se modifique el procedimiento de los referidos exámenes, desestimándose cualquier acuerdo que implique reforma en este particular.

Por lo tanto, desean ser examinados por sus respectivos catedráticos, en lugar de Tribunales.

Al parecer, el criterio de los catedráticos, más predominante, es en favor de los exámenes por Tribunal.

El gobernador prometió a los estudiantes que haría presente sus deseos al ministro de la Gobernación.

LA PETICION DE LOS ESTUDIANTES HA SIDO CONCEDIDA POR EL MINISTRO

Ayer tarde, cuando se disponía el gobernador a conferenciar con el rector de la Universidad acerca de la petición hecha por los estudiantes so-

bre exámenes, el señor Rocasolano le manifestó que el asunto estaba ya resuelto favorablemente.

Le había comunicado el ministro de Instrucción Pública que los exámenes se efectuarían en igual forma que el año pasado, o sea examinando sólo a sus propios alumnos los catedráticos de cada asignatura.

La resolución ministerial fué fijada en los tablancillos de anuncios de la Universidad y distintas Facultades, siendo acogida con gran satisfacción por los escolares.

MAÑANA:

Aragón en la lengua castellana

Por Juan Moneva y Puyol

RÁFAGAS

BANISTAS MADRUGADORES

Abundan en la playa desierta unos escarabajos grandes, negros y brillantísimos como trozos de azabache. Son los únicos bañistas que, por ahora, se permiten hollar la dorada arena. Y zambullirse en el frescor de las olas que vienen y van.

¿Suicidas? ¿Deportivos? ¿Quién sabe! Tan pronto parecen bestezuelas desesperadas que buscan la muerte con estúpida tenacidad, como afiliados a un club de natación que se entrenan para el campeonato.

Lentos y sombríos llegan de los alares que defienden los huertecillos playeros de las furias del mar. Y avanzan, avanzan trabajosamente por la arena seca, donde se hunden sus patitas duras y dentadas como sierras minúsculas. Esta corta caminata debe ser muy penosa para ellos. Porque cuando llegan a la arena recién humedecida por el salivazo de las olas se tienden panza arriba, como si les dominara la voluptuosidad del descanso. Y en esa perezosa actitud esperan a que una lengua de espuma más descarada que las otras los envuelva y los arrastre mar adentro.

Empieza entonces una lucha empeñada y curiosa entre los infinitamente grande y lo infinitamente pequeño. Cada ola que viene escupe al miserable bichejo sobre la arena húmeda. Cada ola que se va lo arrastra de nuevo hacia el seno de la inmensidad verde y azul.

Parece que el monstruo líquido pone un empeño salvaje y cruel en devorar aquella vida miserable que desafía su poder. Con tanta prisa vuelve a recogerlo y arrastrarlo cuando el estúpido animal queda en seco.

Parece también que la bestezuela insignificante desafía el poder del monstruo y se burla de él. Porque al varar queda panza al cielo braceando con sus patitas negras, como si amenazara o insultara al enemigo formidable que quiere y no puede acabar con él.

Y si por casualidad quedó en la arena en posición normal, no huye hacia los cañaverales o hacia los setos de donde vino. Avanza obstinadamente hacia las olas, como retándolas a que lo arrastren otra vez. Indudablemente la bestezuela temeraria se burla del monstruo. No le teme. Desdeña su poder soberano y su jierza aniquiladora.

Sin embargo, ha de temerlo todo de otros enemigos más pequeños e insignificantes. Si queda en seco por espacio de unos minutos y, fatigado del rudo bregar con las olas, permanece inmóvil panza arriba, se lanzan rabiosas sobre el pedacito de azabache moscas menudas que no se sabe de dónde vienen. No una ni dos. Muchas. Forman una pequeña nube, que cubre rápidamente al negro animalito. Y hormigas que tampoco se sabe dónde tienen su hormiguero. Insectos alados e insectos terrestres se reparten camaraderilmente la presa.

Entonces el pedacito de azabache bracea desesperadamente. Sus patitas dentadas pretenden herir, matar en

FIESTAS Y VELADAS

"HOGAR RIOJANO"

Para el jueves, a las diez de la noche, esta Junta directiva ha organizado una gran velada, en la que tomarán parte las célebres artistas hermanas Ripoll, bailarinas y cupletistas que tantos éxitos van obteniendo en cuantas partes actúan, siendo acompañadas al piano por la señora Osete.

Estas simpáticas y guapas artistas en honor de los señores socios del "Hogar Riojano" y sus familias, lucirán sus cualidades artísticas como bailarinas y cupletistas, interpretando un escogido programa de su extenso y variado repertorio.

Empezará el espectáculo, como ya decimos, a las diez de la noche.

Durante estas largas horas de soledad frente al Mediterráneo azul me entretiene el espectáculo de estos primeros bañistas que buscan el frescor del mar envueltos en sus negros albornoces. No he podido poner en claro si son suicidas que buscan una muerte de epopeya en lucha con un enemigo infinitamente mayor, o burgueses desocupados que matan en el baño sus ocios mañaneros, o deportistas que se preparan para ganar el título de campeones.

Si son lo primero, su soberbia diabólica queda cruelmente castigada. Pretendían, sin duda, inmortalizarse legando a la posteridad el ejemplo de una valentía temeraria que les llevó a desafiar la cólera omnipotente de las olas. Y perecen acribillados por las picaduras de cien bichejos insignificantes. Una muerte oprobiosa y vulgar de la que, seguramente, no hablarán sus historiadores a los escarabajos venideros. Los presuntos héroes de epopeya quedarán reducidos a ser pasto de miserables e inmundas alimañas.

Igual que los hombres. Exactamente igual. También estos insignificantes parásitos de la corteza terrestre desafían con encendida temeridad el poder de las fuerzas ciegas. Lo dominan, lo vencen. Corren sobre las crestas de las olas en furia, o se esconden bajo su tumulto, demostrando al mar poderoso que pueden caminar sobre él y hundirse impunemente en sus entrañas líquidas. Lo cruzan de ribera a ribera, como lo cruzan las gaviotas, caballeros en mugidoras bestias de hierro. Lo señorean todo: la tierra, el agua, el espacio, insaciables sedientos de dominio y de victoria. Arriesgan su vida una vez y ciento y mil en esta lucha porfiada con los elementos devastadores.

Y cuando el héroe se considera invencible y señor de todo lo existente, unos millones de microbios, tan insignificantes que hace falta la lente del microscopio para distinguirlos, se alojan en su organismo y lo aniquilan vorazmente.

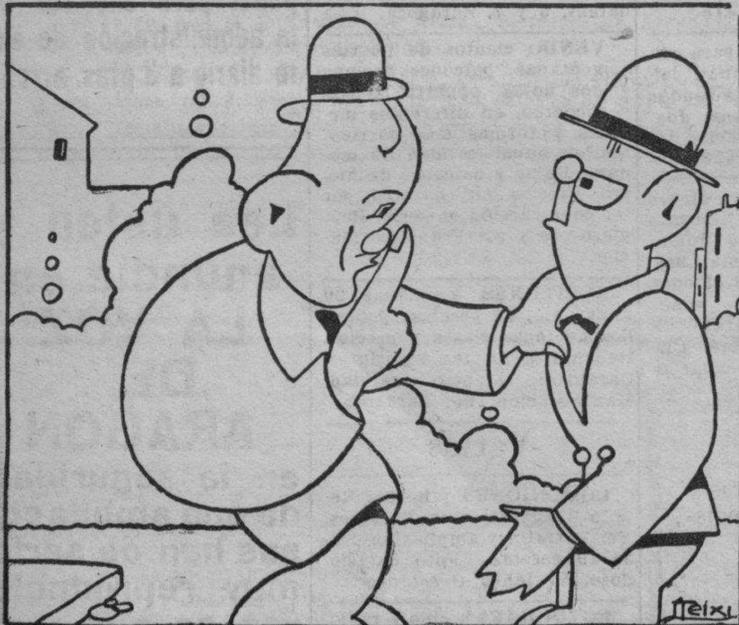
En todas las cosas puede aprender el hombre un poco de humildad franciscana. Correr, sumergirse, volar. Dominar en todo. Señorearlo todo. ¡Todo, menos los microbios!

JUAN JOSE LORENTE

Las opiniones expuestas en los artículos firmados no siempre representan el criterio del periódico, que podrá compartirlas o no, pero que quedan siempre a la responsabilidad exclusiva de sus autores.

Nuevo impuesto

Por "Teixi"



—Más bajo, amigo mío, No olvide que por hablar en alta-voz hay que pagar mil pesetas.